

BürgerBlatt

Haslach | Fischerbach | Hofstetten | Mühlenbach | Steinach



Amtliche
Bekanntmachungen

Standesamtliche
Nachrichten

Aktuelles
aus den Vereinen

Kultur

Schulnachrichten

Freizeit

Kirchliche
Nachrichten

Soziale Dienste

Tourist-Informationen

Gemeinsame
Bekanntmachungen

Liebe Bürgerinnen,
Liebe Bürger,



ein frohes Osterfest und
erholsame Feiertage

**wünschen Ihnen Ihre Bürgermeister
im Verwaltungsraum Haslach**

Donnerstag, 01. April 2021

Nr. 13

Philipp Saar
Haslach

Thomas Schneider
Fischerbach

Martin Abmuth
Hofstetten

Helga Wössner
Mühlenbach

Nicolai Bischler
Steinach



NOTRUF

Notfallrettung/Notarzt (europaweit)	112	
Feuerwehr	112	
Polizei	110	
Krankentransport	0781 19222	
Polizeirevier Haslach	975920	
Ortenau Klinikum Wolfach	07834 9700	
Ortenau Klinikum Lahr-Ettenheim	07821 930	
Ortenau Klinikum Offenburg	0781 4720	
Gift-Notruf	0761 19240	
Telefonseelsorge	0800 1110222 (Kostenfrei)	
Strom- und Wasserversorgung	2621	
Störungsdienst Haslach, Bollenbach, Schnellingen (Stadtwerke Haslach)		
Stromversorgung-Störungsdienst	078212800	
Fischerbach, Hofstetten, Mühlenbach, Steinach (E-Werk Mittelbaden)		
Wasserversorgung -Störungsdienst	siehe Gemeinde-	
Fischerbach, Hofstetten, Mühlenbach,		verwaltungen
Steinach	Tel. 3848, Mobil: 01757211505	
Gasversorgung badenova Störungsdienst	08002767767	



BEREITSCHAFTSDIENST DER ÄRZTE U. APOTHEKEN

NOTRUFNUMMERN

Mo., Di., Do.: ab 19 Uhr – Mi., Fr.: ab 13 Uhr – Sa., So. und gesetzl. Feiertage: 24 Stunden – unter der Rufnummer 116 117

Ärztlicher und kinderärztlicher Notdienst sowie Augenarzt

Ärztlicher Bereitschaftsdienst (Allgemeinärzte) Tel. 116 117

Augenärztliche Notrufnummer: Tel.: 01806 078100

Zahnärztliche Notrufnummer: 018032225511

Tierärztlicher Notdienst: zu erfragen beim Haustierarzt

Apotheken-Notdienst

Notdienst-Wechsel jeweils morgens um 08.30 Uhr.

Freitag, 02.04.2021: Bären-Apotheke Biberach

Tel.: 07835 - 81 58, Mitteldorfstr. 8, 77781 Biberach/Baden

Samstag, 03.04.2021: Burg-Apotheke Hausach

Tel.: 07831 - 67 36, Hauptstr. 32, 77756 Hausach, Schwarzwaldbahn

Sonntag, 04.04.2021: Kloster-Apotheke Haslach

Tel.: 07832 - 88 89, Klosterstr. 2, 77716 Haslach im Kinzigtal

Montag, 05.04.2021: Apotheke am Kurgarten Zell

Tel.: 07835 - 32 33, Hauptstr. 169, 77736 Zell am Harmersbach

Dienstag, 06.04.2021: Schloss-Apotheke Wolfach

Tel.: 07834 - 62 42, Hauptstr. 10, 77709 Wolfach

Mittwoch, 07.04.2021: Apotheke zur Eiche Hausach

Tel.: 07831 - 63 35, Gustav-Rivinius-Platz 1, 77756 Hausach

Donnerstag, 08.04.2021: Marien-Apotheke Zell

Tel.: 07835 - 2 02, Hauptstr. 57, 77736 Zell am Harmersbach

Freitag, 09.04.2021: Apotheke Steinach

Tel.: 07832 - 9 18 40, Hauptstr. 29, 77790 Steinach

Samstag, 10.04.2021: Stadt-Apotheke Haslach

Tel.: 07832 - 22 91, Hauptstr. 26, 77716 Haslach im Kinzigtal



BEHÖRDEN- SPRECHSTUNDEN

Haslach

Stadtverwaltung Haslach, Tel. 706-0

Montag – Freitag	8.00 – 12.00 Uhr
Dienstag	14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	14.00 – 18.00 Uhr

und nach Terminvereinbarungen

Internet: <http://www.haslach.de>

Zentrale e-mail: stadt@haslach.de

Notar Dr. Thomas Vogt, Am Marktplatz 6, 77716 Haslach

Tel. 992980, Fax: 9929899, E-Mail: zentrale@notar-vogt.de

Öffnungszeiten:	Montag – Freitag	8.30 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.30 Uhr
Termine nur nach Vereinbarung		

Polizeirevier Haslach

Schwarzwaldstr.16

Tel. 975920

Fax 9759229

Rund um die Uhr persönlich und
telefonisch erreichbar.

Postagentur Haslach

Neue Eisenbahnstraße 1

Montag bis Freitag	14.30 – 17.30 Uhr
Samstag	10.00 – 13.00 Uhr

TÜV Haslach, Eichenbachstr. 2, Tel. 979340

Donnerstag	8.00 – 12.00 Uhr 12.30 – 16.00 Uhr
------------	---------------------------------------

Fischerbach

Gemeindeverwaltung

Hauptstr. 38

Tel. 91900

Fax 919020

Montag bis Donnerstag	8.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag	14.00 – 18.00 Uhr
Freitag	8.00 – 13.00 Uhr

Termine gerne auch außerhalb der Öffnungs-
zeiten nach telefonischer Vereinbarung

E-Mail: gemeinde@fischerbach.de · Internet: <http://www.fischerbach.de>

Freiw. Feuerwehr, Kdt. Markus Schwarze, Mobil: 0151 25388038

Wasserversorgung-Störungsdienst, Bauhof, Mobil: 0177 3394746

Forstrevierleiter Frank Werstein, Tel. 07832-969280, Fax: 07832-977618,

Mobil: 0162 2535770, E-Mail: Frank.Werstein@ortenaukreis.de

Hofstetten

Gemeinde Hofstetten

Hauptstr. 5

Tel. 07832 91290

Fax 07832 91290

Montag-Donnerstag	8.00 – 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag	14.00 – 18.00 Uhr
Freitag	8.00 – 12.30 Uhr

Internet: <http://www.Hofstetten.com> · E-Mail: gemeinde@hofstetten.com

Mühlenbach

Gemeindeverwaltung

Hauptstr. 24

Tel. 07832 91180

Fax 07832 911820

Montag-Freitag	8.00 – 12.00 Uhr
Dienstag	14.00 – 17.00 Uhr
Donnerstag	14.00 – 18.00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten sind nach
telefonischer Vereinbarung gerne möglich.

Internet: <http://www.muehlenbach.de> · E-Mail: gemeinde@muehlenbach.de

Steinach

Gemeindeverwaltung

Kirchstraße 4

Tel. 07832 91980

Fax 07832 919820

Montag - Donnerstag	8.30 – 12.00 Uhr
Montag, Dienstag	14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	14.00 – 18.00 Uhr
Freitag	8.30 – 13.00 Uhr

Internet: <http://www.steinach.de> · E-Mail: info@steinach.de

Ortsvorsteher Xaver Rockenstein, Tel. 0151/70884874 oder 07832/4648

Sprechzeiten nach Vereinbarung

Forstrevierleiter Günter Schmidt, Tel. 1842, Fax 994127, Handy 01622535777

Postagentur

Hauptstraße 17

Tel. 2535

Mo: 09.00 – 12.00 und 14.30 – 18.00 Uhr
Di: 09.00 – 12.30 Uhr, Mi: 09.00 – 12.30 Uhr
Do: 09.00 – 12.00 Uhr und 14.30 – 18.00 Uhr
Fr: 09.00 – 12.30 Uhr, Sa: 09.00 – 12.00 Uhr

AMTSBLATT DER STADT HASLACH
UND DER GEMEINDEN FISCHERBACH, HOFSTETTEN,
MÜHLENBACH UND STEINACH.

Herausgeber sind die Bürgermeisterämter.

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

der jeweilige Bürgermeister oder sein Vertreter im Amt
Bezugspreis Jahresabo in Steinach und Welschensteinach: 18,00 €

Anzeigenschluss: Dienstag, 16.00 Uhr.

Verlag, Druck, gewerbliche Anzeigen und gewerbliche

Beilagen sowie private Anzeigen: ANB Reiff-Verlags-Gesellschaft &

Cie GmbH · Marlener Str. 9 · 77656 Offenburg · Telefon 0781/504-14 55 ·
Fax 0781/504-1469 · E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de · www.anb-reiff.de

Der Redaktionsschluss
für das Bürgerblatt ist jeweils
Dienstag, 16.00 Uhr

**Haben Sie Ihr Mitteilungsblatt nicht erhalten?
Oder bekommen Sie es unregelmäßig?**

Kontaktieren Sie uns mit Name und Anschrift unter:
0781/504-5566 • anb.zustellung@reiff.de



Stadtnachrichten aus Haslach im Kinzigtal. Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Philipp Saar
Herausgeber: Stadtverwaltung Haslach · Telefon 07832 706-174 · Telefax 07832 706-178 · stadtnachrichten@haslach.de · www.haslach.de



Stadtnachrichten *amtlich und aktuell*

„Läuft bei Dir“ verzeichnet großen Erfolg - Lebenshilfe freut sich über „Laufspende“

„28 Tage - 94 Teilnehmer – 1036 Laufnachweise – 6500 Kilometer“, so lauten die Parameter der erfolgreichen Aktion der „Offenen Jugendarbeit Haslach“ (OJH), die dank der Unterstützung der Sparkasse Kinzigtal und der Stadt Haslach nicht weniger als 3.500,- Euro an Spendengeldern für eine guten Zweck erbracht hat.

Dem Aufruf der OJH, dem Motto „Läuft bei dir?“ in der Zeit vom 08. Februar bis 07. März zu folgen, waren zahlreiche Kinder und Jugendliche gefolgt und erliefen - dank verschiedener Tracking-Apps bestens dokumentiert- nicht weniger als 6.500 Kilometer. „Wir sind begeistert! Die Teilnehmer sind in dieser Zeit einmal von Haslach nach Toronto ‚gelaufen‘. Das ist eine unglaubliche Leistung, mit der wir nie gerechnet hätten“, gibt Carlo Carosi (zweiter von links) vom Vorstand der Sparkasse Kinzigtal bei der Spendenübergabe seiner persönlichen Einschätzung Ausdruck. Der Hauptorganisator des Projektes bei der OJH, Robin Miller (Mitte hinten) ergänzt nicht ohne Stolz auf den Erfolg der Aktion: „Wir wurden in der Tat zeitweise regelrecht mit Laufnachweisen geradezu überflutet“. Für Carlo Carosi und Bürgermeister Philipp Saar war von Anfang an klar, dass das Projekt absolut unterstützenswert sei und so sicherten beide gerne zu, dass Sparkasse und Kommune jeweils 25 Cent pro gelaufenem Kilometer als Anreiz für den guten Laufzweck besteuerten.

Lebenshilfevorsitzender Karl Burger (Bildmitte) und Erika Harter (hinten, zweite von rechts) vom Vorstand der Lebenshilfe

freuten sich, am Jugendhaus nun den Spendenscheck von Kommune und Sparkasse entgegennehmen zu dürfen. Bürger verwies auf den schweren Stand der Lebenshilfe während der Krise, nicht wenige Aufträge durch Wirtschaftskunden seien schlicht weggebrochen. Das Spendengeld soll unmittelbar den Mitarbeitern der Werkstatt und den Tagesgruppen im Wohnhaus zu Gute kommen: „Früher kam in der Vesperpause der geliebte Bäckerwagen und der Metzger lieferte Fleischkäsweckle an,“ berichtet Erika Harter. Das sei nun pandemiebedingt nicht mehr möglich und werde schmerzlich vermisst. Die zeitlich versetzten und räumlich aufgetrennten Pausenregularien machten diese wichtige „Kommunikationspausenzeit“ nur noch sehr bedingt möglich. Einmalig „Spenden-Fleischkäsweckle für alle“ sollen nun die Verbundenheit der Spendenläufer mit der Lebenshilfe direkt zeigen. Im ersten Lockdown 2020 gab „Felix der Glücklichen“ aus Oberharmersbach kostenlose Gartenkonzerte bei den Wohnhäusern der Lebenshilfe und bereitete so große Freude. Sobald dies wieder möglich ist, soll gegen eine kleine Gage aus den Laufspenden wieder ein solches Konzertformat stattfinden.

Bürgermeister Philipp Saar (rechts) nutze die Gelegenheit, seinen Dank an die Mitarbeiter der OJH auszusprechen: „Ich war sofort begeistert von der guten Idee, die dann auch perfekt umgesetzt wurde. Die hohe Teilnehmerzahl der Aktion zeigt, dass das Bedürfnis nach Bewegung und Ausgleich bei den Jugendlichen vorhanden ist.“ Darüber hinaus sieht er Chancen auf weitere Kooperationen mit der Lebenshilfe. Der gerade entstehende Mehrgenerationenparcour böte ideale Anknüpfungspunkte. Man sei bereits dabei

gemeinsame Projekte anzudenken, so eine Graffitiaktion von Jugendlichen und Mitgliedern der Künstlergruppe der Lebenshilfe an den dem Generationenparcour angrenzenden Wänden der Lebenshilfegaragen, die Vorsitzender Karl Burger ins Spiel gebracht hatte.

Die besten Läuferinnen und Läufer dürfen sich über ein besonderes Dankeschön freuen:

David Lietzau (Steinach) hat mit 289,46 Kilometern den ersten Platz erreicht und erhält dafür einen HGH-Gutschein in Höhe von 50€.

Max Lemkis (Hofstetten) hat mit 262,47 Kilometern Platz zwei erreicht (HGH-Gutschein 30€). Nele Schmider (Hofstetten) hat mit 261,21 Kilometern Platz drei erreicht (HGH-Gutschein 20€).

Die Sonderpreise der Sparkasse nach Altersklassen, Kinogutscheine für das Haslacher Lichtspieltheater, gingen an Max Lemkis, David Lietzau und Kim-Cheyenne Simon (Steinach). Alle Teilnehmer werden in den folgenden Tagen eine Urkunde erhalten, auf der die erlaufenen Kilometer sowie der dadurch generierte Spendenbeitrag aufgedruckt ist. Und dazu gibt es von der Sparkasse noch ein kleines Dankeschönpräsent in Form eines hochwertigen Turnbeutels.





STADT HASLACH

Die Stadt Haslach im Kinzigtal mit ihrer denkmalgeschützten historischen Altstadt ist eine charmante, moderne Kleinstadt (ca. 7.000 Einwohner) im Herzen des Schwarzwalds und bietet eine hohe Lebens- und Erlebnisqualität mit zahlreichen Sport-, Kultur- und Freizeitangeboten. Sie ist Sitz und erfüllende Gemeinde der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft mit den Gemeinden Fischerbach, Hofstetten, Mühlenbach und Steinach (insgesamt rund 16.000 Einwohner). In diesem Zusammenhang nimmt die Stadt Haslach für die Verwaltungsgemeinschaft unter anderem die Aufgaben der „Unteren Baurechtsbehörde“ wahr.

Wir suchen zur **Unterstützung unseres Stadtbauamtes mit dem Schwerpunkt „Baurecht“** zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** einen

Technischen Mitarbeiter (m/w/d)

Die Stelle umfasst insbesondere folgende Aufgaben:

- Durchführung von Rohbau- und Schlussabnahmen sowie Baukontrollen im Zuständigkeitsbereich der Unteren Baurechts- und Denkmalschutzbehörde
- Technische Bearbeitung einfacher baurechtlicher Verfahren
- Beratung von Bürgern, Planern und Umlandkommunen
- Mitwirkung bei der Planung und Durchführung von Brandverhütungsschauen
- Bedarfsweise Unterstützung im Bereich Hoch- und Tiefbau

Die endgültige Abgrenzung des Aufgabengebiets bleibt vorbehalten.

Sie sind:

- Staatlich geprüfter Hochbautechniker,
- Meister aus dem Bauhauptgewerbe
- oder haben eine vergleichbare Qualifikation.

Sie bringen mit:

- Teamfähigkeit, Serviceorientierung und Bürgerfreundlichkeit
- Kommunikations- und Durchsetzungsfähigkeit
- Bautechnisches Fachwissen
- Kenntnisse in baurechtlichen Vorschriften im Zusammenhang mit Hochbaumaßnahmen
- Fahrerlaubnis Klasse B oder 3

Es erwartet Sie eine unbefristete Vollzeitstelle an einem modernen Arbeitsplatz in einem motivierten Team. Wir bieten Ihnen eine leistungsgerechte Vergütung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD), je nach Qualifikation und persönlichen Voraussetzungen bis Entgeltgruppe 9b, sowie die üblichen tariflichen Leistungen, z.B. eine betriebliche Altersvorsorge.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, dann schicken Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis spätestens **04. April 2021** an die Stadt Haslach, Am Marktplatz 1, 77716 Haslach oder gerne auch per Mail an bewerbung@haslach.de.

Nähere Auskünfte zur Tätigkeit erhalten Sie gerne von Herrn Stadtbaumeister Clemens Hupfer, unter der Telefonnummer 07832 706-131 und zum Arbeitsverhältnis von Herrn Hauptamtsleiter Adrian Ritter unter der 07832 706-112.

Wir weisen darauf hin, dass im Falle einer Bewerbung die für die Bewerberauswahl erforderlichen personenbezogenen Daten verarbeitet werden. Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher Eignung vorrangig berücksichtigt. Es steht Ihnen frei, im Rahmen Ihrer Bewerbung auf eine eventuelle vorliegende Schwerbehinderung oder Gleichstellung mit schwerbehinderten Menschen i.S.v. § 2 Abs. 2 und 3 SGB IX hinzuweisen, wenn diese Eigenschaft im Bewerbungsverfahren besondere Berücksichtigung finden soll. Genauere Informationen finden Sie auf unserer Homepage: www.haslach.de/Ausschreibungen/Stellenausschreibungen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Besuchen Sie uns im Internet unter www.haslach.de

Willkommen zurück
in Haslach!

Inzidenz ÜBER 100
click&collect

- Abholservice
- Lieferservice
- Auswahlservice

Einfach
anrufen und
absprechen!



APOTHEKE

GEÖFFNET*



Kloster Apotheke/Stadt Apotheke

Telefon 07832/8889

- Lieferung in Haslach und umliegende Gemeinden
- Bestellungen bis 16:00 Uhr werden am gleichen Tag geliefert (vorbehaltlich Verfügbarkeit)
- erreichbar zu den Öffnungszeiten
- Linda Apotheken App für Bestellungen

Kinzigal-Apotheke

Telefon 07832/3429

- tägliche Lieferung
- Bestellung muss bis 16:00 Uhr (besser früher) aufgegeben werden, Lieferung am gleichen Tag
- Erreichbar zu den normalen Öffnungszeiten

BÜCHER



Der Buchladen

Telefon 07832/4349

- Mail: der-buchladen-haslach@web.de oder online www.buchladenhaslach.de
- Kostenlose Lieferung innerhalb von 48 Stunden (bis 20km)
- **Inzidenz über 100: click & collect**

BEKLEIDUNG



Mode Giesler und Mikado

Telefon 07832/3161 oder 0151/11640273

- Abhol- und Lieferservice im Umkreis
- Auswahlservice nach tel. Vereinbarung
- Eigene Gutscheine
- **Inzidenz über 100: click & collect**

studioK, Hansjakob Kids und Reinigungsservice

Telefon 07832/2356 oder 0152/05675513

- Lieferservice (Umkreis von 10 km) per DHL oder eigener Lieferservice
- Auswahlservice (Wunsch-Outfit-Paket)
- Whatsapp-Verkauf | 24h Outfitting per Telefon/Email
- Abholservice/Gutscheine
- Reinigungsservice | **Babykleidung*** | Lebensmittel Schwarzwaldscheune: 09:00 – 18:00 Uhr | Sa 09:00 – 16:00 Uhr
- online: www.studioK-online.de
- **Inzidenz über 100: click & collect**

GEÖFFNET*

Sandhas e.K., Einzelhandel Sport

Telefon 07832/979811 oder

WhatsApp 01523/8442258

- Mo – Sa 09:00 – 12:00 Uhr für Click&Collect geöffnet
- Zutritt nur nach Terminvereinbarung
- Bestellungen: info@sport-sandhas.de
- **Inzidenz über 100: click & collect**

* unter Einhaltung der geltenden Hygieneregeln geöffnet

* Kleinkindersortiment unter Einhaltung der geltenden Hygieneregeln geöffnet

Balu Kunst & Mode

Telefon 07832/979683 oder 0175/08623901

- Lieferung in Haslach
- Auswahlservice nach tel. Vereinbarung
- Eigene Gutscheine
- Abholung nach tel. Vereinbarung
- **Inzidenz über 100: click & collect**

ELEKTRO



Fernseh-Breißer

Telefon 07832/979695

- Lieferung im Umkreis
- Abholservice und Auswahlservice nach Terminvereinbarung
- Kundendienst und Reparaturen
- Eigene Gutscheine
- **Inzidenz über 100: click & collect**

Radio Geißler

Telefon 07832/979777

- Lieferung nach Absprache
- Kundendienst und Reparaturen
- Abholservice
- eigene Gutscheine
- **Inzidenz über 100: click & collect**

Elektro-Oberle

Telefon 07832/2484

- Abholung/Lieferung nach Absprache
- Erreichbar von Mo – Fr 08:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 17:00 Uhr
- Service/Kundendienst und Elektroinstallationen nach Absprache
- **Inzidenz über 100: click & collect**

FRISEUR



Frisöre mit Terminanfrage auch bei einer Inzidenz über 100 geöffnet

GARTENCENTER

GEÖFFNET*



Göppert Gärtnerei

Telefon 07832/4177

- Abhol- und Lieferservice
- Eigene Gutscheine über die Homepage

GASTRONOMIE



Gasthaus Aiple

Telefon 07832/977795

- Abholservice So 11:30 – 14:00 und Fr, Sa, So 17:00 – 20:00 Uhr
- Speisekarte: www.gasthaus-aiple.de

Peace Garden – China-Thai

Telefon 07832/977218

- Mi – Mo 11:30-14:00 Uhr, 17:30 – 20:00 Uhr
- Abholservice

Asia Pizza und Kebap

Telefon 07832/977989

- Abholservice Mo – So 12:00 – 20:00 Uhr

Gasthaus Eselsbeck

Telefon 0152/28508646

- Abholservice Do – So 15:00 – 20:00 Uhr
- Bestellungen ab 40 € bekommen 10 % Gutscheinrabatt

Gasthaus zum Grünen Baum

Telefon 07832/999 3 888

- Abholservice
- telefonische Bestellung
- Speisekarte: www.gruener-baum-haslach.de

hasan's pizza und kebab

Telefon 07832/67817

- Abholservice

Hellas – griechisches Restaurant

Telefon 07832/979797

- Abholservice Do – Di 16:00 – 20:00 Uhr
- So zusätzlich 12:00 – 14:00 Uhr
- nach telefonischer Vorbestellung

Gasthaus Kanone

Telefon 07832/977511

- Di – So 11:30 – 14:00 Uhr und 17:30 – 19:30 Uhr
- Speisekarte: www.gasthaus-kanone.de
- telefonische Bestellung
- Bitte Teller oder Behältnisse mitbringen

Kinzig Food Werk II (bei Göppert)

Telefon 0151/72976947

- Nur Abholung: Do – Sa 16:00 – 19:30 Uhr und So 11:30 – 19:30 Uhr
- Speisekarte: www.kinzigfood-werk2.de

Gasthaus Ochsen

Telefon 07832/995890

- Abholservice Ostern: Karfreitag – Ostermontag 11:30 – 14:00 Uhr und 17:30 – 20:00 Uhr
- Speisekarte: www.hotel-restaurant-ochsen.de
- telefonische Bestellung
- bitte Geschirr mitbringen
- frischer badischer Spargel

Ristorante & Pizzeria Oronzo

Telefon 07832/2345

- Montag Ruhetag
- Abholservice von Di – So

Pizzeria Piccolo Nido

Telefon 07832/9740620

- Abholservice
- Speisekarte: www.pizzeriapiccolonido.de

Zum Raben

Telefon 07832/975508

- Abholservice Fr – So 17:00 – 20:00 Uhr
- an diesen Tagen tel. erreichbar ab 16:30 Uhr
- Speisekarte finden Sie auf der Homepage und auf Facebook (zum Raben)

Gasthaus In Vino Veritas

Telefon 07832/9944695 oder 0171/795 99 86

- Abholservice Fr – So 17:30 – 20:00 Uhr
- Speisekarte: www.in-vino-haslach.de

Restaurant Waldsee-Terrasse

Telefon: 07832/8977

- Abholservice: Sa, 3. April: 16:00 – 19:00 Uhr, Sonntag, 4. April: 11:30 – 19:00 Uhr, Montag, 5. April: 11:30 – 19:00 Uhr
- Speisekarte sowie Telefonzeiten finden Sie der Homepage, auf Facebook und Instagram
- www.waldsee-terrasse.de

Willkommen zurück
in Haslach!

Inzidenz ÜBER 100
click&collect

- Abholservice
- Lieferservice
- Auswahlservice

Einfach
anrufen und
absprechen!



HAUSHALT

BEST – Hausrat, Glas, Porzellan, Feinkost
Telefon 07832/9765-00

- Feinkost geöffnet
- Lieferung im Umkreis
- eigene und GHG Gutscheine erhältlich
- Inzidenz über 100: click & collect

METZGEREI **GEÖFFNET***

Sahle Metzger
Telefon 07832/2234

- Lieferung im Umkreis von 10 km ab 20 € (keine Liefergebühr)
- Bestellungen bis 12 Uhr, Auslieferung zwischen 15 – 18 Uhr oder nach Absprache
- Mo – Fr Mittagstisch zum Mitnehmen

Metzgerei Rose
Telefon 07832/2229 (Steinach) oder 07832/2350 (Haslach)

- Mo – Fr Mittagstisch und frische hausgemachte Salate zum Mitnehmen
- www.gasthaus-metzgerei-rose.de

Obere Metzgerei Franz Winterhalter
Telefon 07832/976193

- Mo – Fr Mittagstisch und frische hausgemachte Salate zum Mitnehmen

UHREN | SCHMUCK

Saresa
Telefon 07832/975090 oder 0176/55854649

- Lieferung im Umkreis und Click&Collect
- online: www.saresa.org | www.saresa-gesundheit.de | info@saresa.org
- GLS-Annahmestelle
- für ein Teilsortiment (Nahrungsmittelergänzungen) geöffnet
- Whats App-Verkauf
- Abholservice/Gutscheine
- Inzidenz über 100: click & collect

OPTIK **GEÖFFNET***

CB-Optik
Telefon 07832/979720

- Lieferung nach Absprache
- Abhol-/Auswahlservice
- Erreichbar zu den normalen Öffnungszeiten Mo – Fr 09:00 – 18:00 Uhr und Sa 09:00 – 13:00 Uhr (gerne Terminvereinbarung)
- Eigene Geschenkgutscheine erhältlich

Trötzmüller
Telefon 07832 / 2302

- Lieferung kostenlos im Raum Haslach
- Auswahl-/Abholservice
- eigene Geschenkgutscheine erhältlich
- erreichbar zu den normalen Öffnungszeiten, Termine nach Vereinbarung

* unter Einhaltung der geltenden Hygieneregeln geöffnet

* Kleinkindersortiment unter Einhaltung der geltenden Hygieneregeln geöffnet

KOSMETIK

Natürlich schön!
Josephines Naturkosmetik
Tel. 07832/9789512

- Abholservice: Produkte/Gutscheine
- Naturkosmetik der Marke Cattier Paris
- Inzidenz über 100: click & collect

LEBENSMITTEL **GEÖFFNET***

Alle Lebensmittelgeschäfte für den täglichen Bedarf inkl. Bäcker, Getränkehandel, Feinkost, Tee & Genuss ohne Einschränkungen, auch bei einer Inzidenz über 100, geöffnet.

PARFÜMERIE · REFORMHAUS **GEÖFFNET***

Parfümerie zur Katze
Telefon 07832/2272 oder 07834/869826

- Lieferung ab 30 Euro
- Abholung jederzeit mit Vorbestellung möglich
- WhatsApp: 015142800126

SCHREIBWAREN | SPIELWAREN

Carl Aberle
Telefon 07832/9995610 oder 0151/56353068

- Schreibwarenverkauf geöffnet
- online: www.carl-aberle-haslach.de
- Abholtermine nach tel. Absprache
- Inzidenz über 100: click & collect

SCHUHE

Schuh und Sport sb
Tel. 07832/8792 u. 07835 549843 **GEÖFFNET***

- täglich 9 – 13 Uhr erreichbar
- Bestellung: schuhsportbeck@t-online.de
- Termin für Abholung und Kinderschuhe
- online: www.schuh-sport-sb.de

Daniel Gesunde Schuhe **GEÖFFNET***

Telefon 07832/3117 oder 0151/20272464

- Liefer-, Auswahlservice, Abholservice
- Gerne versorgen wir Sie mit orthopädische Einlagen, Schuhzurichtungen, Bandagen, Orthesen, Kompressionsstrümpfen, orthopädische Maßschuhe, Diabetes Schuh- und Einlagenversorgung

Schuh-Flaig **GEÖFFNET***

Telefon 0171/6237130 oder 07832/2576

- Lieferung im Umkreis
- Sie teilen uns mit was Sie suchen!
- Wir schicken Ihnen per WhatsApp Bilder, Auswahl bis zu 3 Paar möglich.
- Abholservice/Gutscheine
- Inzidenz über 100: click & collect

ABSATZ

Telefon 0171/6237130 oder 07832/2576

- Lieferung im Umkreis
- Sie teilen uns mit was Sie suchen! Wir schicken Ihnen per WhatsApp Bilder, aus denen Sie auswählen können (bis zu 3 Paar möglich).
- Abholservice/Gutscheine: täglich von 09:00 – 12:00 Uhr
- Inzidenz über 100: click & collect

Schuh Volk **GEÖFFNET***

Telefon 07832/4231

- Information und Bestellung über den Online Shop www.schuhvolk.de
- Tel. Beratung (auch per Whats App) 0157-33743224, Versand als Auswahl möglich
- Lieferservice über DHL (kontaktlos)
- Inzidenz über 100: click & collect

SONSTIGES

Jopis Service

Tel. 07832/9993266 oder 07835/631777 oder 0160/6522566

- Auswahlservice (zu Hause anprobieren)
- geöffnet 09:00 – 13:00 Uhr
- Schlüsselanfertigungen, **Schlüsselnotdienst 24 Std.**, Schilder, Stempel, Schuh- und Lederreparatur, Bekleidungsänderung, DHL-Paketshop
- nach tel. Absprache Liefer- und Abholservice
- Inzidenz über 100: click & collect

Getränke Klausmann / Vinum Wein und Genuss **GEÖFFNET***

Tel. 07832/2651 und 07832/8101

- Lieferservice im Umkreis von 15km

Schmidt BikeShop

Tel. 07832/999444

- Werkstatt geöffnet, reguläre Öffnungszeiten
- Probefahrt draußen möglich
- Abholservice Ware/Reparaturen
- Terminanfrage telefonisch
- Eigene Gutscheine
- Neue Adresse: Schleifmattstraße 18
- Inzidenz über 100: click & collect

Autoteile A-Z **GEÖFFNET***

Tel. 07832/4545 oder 0160/3015128 (nur Mitteilungen)

- Ladengeschäft geöffnet (reguläre Öffnungszeiten)
- Abhol- und Lieferservice
- www.autoteile-a-z.de und verkauf@autoteile-a-z.de

Fuchs Wohndesign, Stoffe und Kurzwaren

Tel.: 07832/2141

- Abholservice nach tel. Vereinbarung
- Hermes Paket Service geöffnet
- Öffnungszeiten: Mo. und Di. 9 – 12 Uhr, 14 – 18 Uhr, Mi. 9 – 12 Uhr, Do. und Fr. 9 – 12 Uhr, 14 – 18:00 Uhr, Sa. 9 Uhr - 12:30 Uhr
- Inzidenz über 100: click & collect



FUNDSACHEN

Beim Fundbüro der Stadt Haslach im Kinzigtal wurden folgende Fundsachen abgegeben:

- zierliche Goldkette (Straße: In der Sägmatt)
- 3 farbige Schlüssel an einem Karabiner (Treppenaufgang Gemeindehalle)
- Schlüsselmäppchen mit 1 (General) Schlüssel und Geldschein (Bahnhofsunterführung Haslach)



ABFALL- BESEITIGUNG

Abfallbeseitigung

Bei Fragen zur Abfallwirtschaft wenden Sie sich bitte an:

Landratsamt Ortenaukreis, Eigenbetrieb Abfallwirtschaft, Badstraße 20, 77652 Offenburg

Info-Hotline der Abfallberatung: 0781/805-9600

Info-Hotline für Abfallgebühren und Behälter: 0781/805-6000

E-Mail:

abfallwirtschaft@ortenaukreis.de

Homepage:

www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de

Behälterbestellungen und/oder Behälteränderungen können nur vom Grundstückseigentümer bzw. Verwalter vorgenommen werden.

Bitte geben sie uns hierzu ihre Kundennummer und das Leistungskonto an.

Bei der Stadtverwaltung Haslach betraut Sie:

Frau Simone Volk, Am Marktplatz 1, 77716 Haslach
Tel.: 07832/706-137,
E-Mail: s.volk@haslach.de

Leerung der Mülltonnen:

Graue Tonne:

Dienstag, den 06.04.
im Stadtteil Bollenbach
Donnerstag, den 08.04.
im Stadtteil Schnellingen
Donnerstag, den 08.04.
im Stadtbezirk Haslach

Grüne Tonne:

Mittwoch, den 14.04.
im Stadtteil Schnellingen
Donnerstag, den 15.04.
im Stadtteil Bollenbach
Donnerstag, den 15.04.
im Stadtbezirk Haslach

Gelbe Säcke:

Montag, den 12.04. in den Stadtteilen Bollenbach & Schnellingen
Mittwoch, den 14.04.
im Stadtbezirk Haslach

Nächste Problemstoffsammlung:

Samstag, den 19.06.
von 09.00 bis 15.00 Uhr
Standort: Markthalle Haslach

Nächste Altpapiersammlung (FFW):

Samstag, den 03.07.
in Haslach, Bollenbach & Schnellingen

Nächster Warentauschtag:

Samstag, den 09.10.
von 13.00 bis 16.00 Uhr
Standort: Markthalle Haslach

Abholung von Grünabfällen:

Dienstag, den 16.11. im Stadtbezirk Haslach sowie den Stadtteilen Bollenbach & Schnellingen

Batteriebehälter:

Bitte geben Sie ihre Altbatterien im Handel zurück oder bei der mobilen Problemstoffsammlung ab.

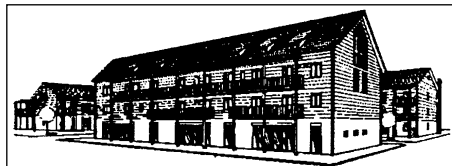
Korktonne:

Auf dem Klosterparkplatz (bei den Glascontainern)

Deponie Vulkan (Tel.: 07832/96886):

Montag bis Freitag von 07.30 Uhr bis 12.15 Uhr + von 13.00 Uhr bis 16.45 Uhr sowie jeden Samstag von 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Am Karsamstag, 03. April 2021 hat die Deponie Vulkan geschlossen.



STADTBÜCHEREI IM BÜRGERHAUS DER STADT HASLACH

Servicezeiten

Dienstag	14.30 - 18.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 12.00 Uhr
Donnerstag	14.30 - 19.00 Uhr
Freitag	14.30 - 18.00 Uhr
Samstag	10.00 - 12.00 Uhr

Aktuelle Informationen

Da die Beschlüsse zur sogenannten Osterruhe wieder gekippt wurden, ist die Stadtbücherei voraussichtlich an Gründonnerstag und Karsamstag **doch geöffnet**.

Beachten Sie jedoch, dass es in der aktuellen Phase der Pandemie jederzeit zu kurzfristigen Änderungen kommen kann.

Da der Bibliotheksbesuch zurzeit ohnehin nur mit Termin möglich ist, empfiehlt es sich, vorher anzurufen.

Click & Meet in der Bücherei

Zurzeit bietet die Stadtbücherei Click & Meet an. Das heißt, Nutzer können nach Voranmeldung in die Bücherei kommen und sich vor Ort Medien aussuchen und ausleihen. Da die Personenzahl begrenzt ist, muss bei der Anmeldung unbedingt angegeben werden, mit wie vielen Personen man erscheint; auch Kinder müssen angegeben werden. Das Bücherteam gibt ein Zeitfenster vor, wie lange sich die Besucher in der Bücherei aufhalten dürfen.

Weiterhin besteht die Möglichkeit, sich Medien zu bestellen und zu einem vereinbarten Termin am Fenster abzuholen. Dabei bitte immer Name und Ausweisnummer angeben. Bitte achten Sie bei der Auswahl darauf, dass es Medien aus der Stadtbücherei sind. Aus der BiG kann man zurzeit nur die Zeitschriften ausleihen.

Wer ganz ohne Termin etwas ausleihen möchte, kann E-Books und andere E-Medien in der Onleihe herunterladen. Der Medienkatalog und die Onleihe sind auf der Homepage der Stadtbücherei unter www.haslach.de/stadtbuecherei zu finden.



Haslach BiG - Bibliothek der Generationen

BiG weiterhin geschlossen

Die Bibliothek der Generationen bleibt bis auf weiteres geschlossen.

Bitte geben Sie Ihre Medien gegebenenfalls ausnahmsweise in der Stadtbücherei ab.



BiG - Erwachsenenbildung

Zurzeit keine Kurse

Aufgrund der aktuellen Pandemie-Lage finden derzeit keine Kurse in der BiG statt.



**KOMMUNALE
JUGEND- UND
SOZIALARBEIT**

Jugendarbeit

**Oster-Wusel Wochen abgesagt –
Hoffnung auf Ferienbetreuung zu
Pfingsten**

Die geplante Oster-Wusel Woche, die vom 06. bis 09. April 2021 stattfinden sollte, muss leider ersatzlos abgesagt werden. Das gesamte Team der Kommunalen Jugend- und Sozialarbeit Haslach ist sich bewusst über die zunehmende Mehrbelastung der Eltern durch solche Absagen und hofft umso mehr, dass die Wusel Wochen in den Pfingstferien stattfinden können. Bereits überwiesene Beiträge werden in voller Höhe rückerstattet.

„Läuft bei Dir?“ Läuft bei euch!

Das Team der Offenen Jugendarbeit ist überwältigt. Die Aktion verzeichnet großen Erfolg:

28 Tage - 94 Teilnehmer – 1036 Laufnachweise – 6500 Kilometer. Das ist einmal von Haslach nach Toronto! Die Aktion der „Offenen Jugendarbeit Haslach“, die dank der Unterstützung der Sparkasse Kinzigtal und der Stadt Haslach stattfinden konnte, erbrachte eine Spendensumme von 3500€ für die Lebenshilfe im Kinzig- und Elztal e.V..

Die besten Läuferinnen und Läufer dürfen sich über ein besonderes Dankeschön freuen:

David Lietzau (Steinach) hat mit 289,46 Kilometern den ersten Platz erreicht und erhält dafür einen HGH-Gutschein in Höhe von 50€.

Max Lemkis (Hofstetten) hat mit 262,47 Kilometern Platz zwei erreicht (HGH-Gutschein 30€).

Nele Schmider (Hofstetten) hat mit 261,21 Kilometern Platz drei erreicht (HGH-Gutschein 20€).

Wir freuen uns, dass so viele Kinder und Jugendliche an der Aktion teilgenommen haben. Jeder Kilometer war wichtig und kommt der Lebenshilfe zu gute. Das Team der Offenen Jugendarbeit bedankt sich bei allen Akteuren, welche die Aktion so tatkräftig unterstützt haben.



**Öffnungszeiten Jugendhaus in den
Osterferien**

Dienstag und Mittwoch
(6.4 und 7.4.2021)
13.00 - 19.00 Uhr Online Treff

Alle Angebote finden über Zoom statt. Den Zugang dafür erhaltet ihr unter 01714177671.

Wir freuen uns auch euch.

Euer Team der Offenen Jugendarbeit

Schulsozialarbeit

**Schulsozialarbeit am Bildungszentrum
Haslach**

**Auch während der Schulschließung
sind wir für Sie und für euch erreichbar!**

**Beratung für Schüler, Eltern und
Lehrkräfte:**

Sekundarstufe und Gesamtleitung
Frau Jilg
07832 9754 110
jilg@haslach.de
WhatsApp für Schülerinnen und Schüler:
0157 35333115

Grundschule
Frau Ehret
07832 9754 169
ehret@haslach.de

INTEGRATIONSARBEIT

Die *Stadt Haslach* und die *AEF - Spanische Weiterbildungsakademie e.V.* laden ein zur Online-Informationsveranstaltung:

**Förderung von ausländischem Fachpersonal -
Interkulturelle Öffnung als Chance
für Unternehmen aus Haslach und
dem Kinzigtal**

Online-Informationsveranstaltung
per Zoom
Kostenlose Teilnahme
15. April 2021
14.00 - 17.30 Uhr

Die nachhaltige Integration ausländischer Fachkräfte in den Betrieb stellt kleine und mittelständische Unternehmen vor große Herausforderungen, denn neben Sprachproblemen sorgen auch kulturelle Differenzen für Verständigungsprobleme.

Diese Online-Veranstaltung informiert dabei systematisch über die richtigen Schritte, die es bei der Eingliederung in den Betrieb zu beachten gilt. Außerdem informiert sie über Maßnahmen zur (finanziellen) Förderung von ausländischen Fachkräften und bietet Möglichkeit zur Verknüpfung mit konkreten Ansprechpartnern.

Eine Anmeldung ist bis zum Tag der Veranstaltung unter: Hornberg@aef-bonn.de möglich. Das detaillierte Programm der Veranstaltung, sowie den Flyer, erhalten Sie auf Anfrage unter eisenmann@haslach.de.

Wir freuen uns auf Ihr Interesse, Ihre Fragen und eine interessante Diskussion!

Tabitha Eisenmann, Integrationsbeauftragte der Stadt Haslach



**AUS DEN
KINDERGÄRTEN**



**Kindergarten
„Arche Noah“**

Diese Woche hieß es im Kindergarten Arche Noah Abschied nehmen von einer Kollegin, die sehr lange Jahre in unserem Kindergarten mitgewirkt hat. Mathilde Eble geht in Ihren wohlverdienten Ruhestand.

Wir danken Ihr für die lange Zeit, in welcher Sie Ihre Kinder und zum Teil auch schon deren Eltern im Kindergarten Arche Noah begleitet hat. Genauso bedanken wir uns bei Ihr für die langen Jahre der guten Zusammenarbeit im Team. Jetzt wünschen wir ihr alles Gute für die kommende Rentenzeit. Dass Sie die gewonnene Zeit und Ruhe genießen kann und trotzdem ab und an mit einem lachenden Auge an uns und ihre Arbeit hier zurückdenkt.

Mit freundlichen Grüßen,
Teresa Duffner

**KIRCHENMUSIK
UND KIRCHENCHÖRE**

Kath. Kirchenchor, Adoramus-Chor,
Kinderchor und Jugendchor Mutabor
Verantwortlicher Kirchenmusiker:
Bernhard Mussler,
Telefon: 0 78 32 / 91 57 96



**VEREINS-
NACHRICHTEN**



**Jugendrotkreuz
Haslach**

Hallo liebe JRK-ler,
wir wünschen euch und euren Familien
schöne Ostern.

Wir hoffen ihr freut euch über eure Os-
tertüten, die jede Gruppe individuell er-
stellt und verteilt hat.

Bleibt gesund!
Euer JRK-Team



**Katholische
Arbeitnehmer
Bewegung**

Ostern 2021

**Liebe Männer und Frauen der KAB,
liebe Freunde und Freundinnen,**

„Die Ampel steht auf grün“, so sagte voll
Freude unser Pfarrer letzten Sonntag im
Bezug zu den bevorstehenden Kar- und
Ostertagen in den Kirchen. Heute, zwei
Tage später, ist die Ampel dunkelgelb –
und wir wissen nicht, ob Gottesdienste
sein dürfen oder nicht. Diese Situation
hatten wir vor einem Jahr schon einmal.
Wie schwer fiel es uns damals, zu Ostern
nicht die geliebte Tradition unseres
Glaubens leben und er-leben zu dürfen!
Dass mehrere Monate folgen würden
ohne das Angebot der sonntäglichen
Gottesdienste konnten wir uns kaum
vorstellen damals.

Was ist mit unserem Glauben in diesem
vergangenen Corona-Jahr passiert, was
passiert mit uns? Diese Fragen stelle ich
mir einmal mehr, wenn ich an die Kinder
und Jugendlichen denke, an die Allein-
stehenden: was macht diese Zeit mit
uns?

Darüber nachzudenken lohnt, auch
wenn man die Antwort nicht weiß. Aber
es gibt ein paar Dinge, die sich durch Co-
rona doch geändert haben, und zwar in
positivem Sinn.

Lasst mich ein paar solcher Punkte auf-
zählen:

- Aufeinander zugehen, auch auf die
Menschen, die uns nicht auf Anhiß
sympathisch sind und einander zu hel-
fen – das haben wir (wieder) gelernt
- Sich solidarisch zeigen mit den benach-
teiligten Menschen – seien es die Ob-
dachlosen oder die, die ihre Häuser
nicht verlassen konnten – wir haben
geholfen

- Uns wurde bewusst, dass auch zu un-
serer Zeit Lebensmittel nicht dauernd
verfügbar sind, wenn wir sie hamstern
– regionale Produkte auf den Märkten
sind stets saisonbedingt vorhanden
- Diese Pandemie wütet weltweit, auch
unter den Ärmsten der Armen. Des-
halb haben wir uns vielleicht Gedan-
ken gemacht, woher unsere Biligpro-
dukte kommen und wer sie herstellt zu
welchen Bedingungen

Es gibt – ob mit Corona oder danach –
sehr viel zu tun, um unsere Welt zu ver-
ändern, wir dürfen nie aufhören damit!
Es erfordert immer wieder neuen Mut,
gegen die soziale Ungerechtigkeit auf-
zustehen, aber wenn man den ersten
Schritt tut, geht es dann schon leichter,
und wenn viele gemeinsam diese Schrit-
te tun, zeigt sich ein Weg, der allen Men-
schen die von Gott gewollte Richtung
zeigt: nämlich der Weg des Friedens und
der Liebe!

Die Natur erwacht gerade wieder aus
dem Grau und der Kälte des Winters und
überrascht uns wie jedes Jahr mit vielen
Formen und Farben. So schlimm die ver-
gangenen Monate auch waren, etwas
hat direkt davon profitiert: unsere
Schöpfung. Sie konnte etwas Atem
schöpfen, sich erholen von vielen ungu-
ten Dingen, die wir ihr angetan haben,
und sie gibt uns so reichlich von ihren
Gaben, gerade dann, wenn wir es am
meisten brauchen, wenn unsere Seelen
am Verdorren sind und unser Lächeln er-
starrt ist. Die Schöpfung Gottes, die so
großartig ist, gibt uns so viel, sie gibt al-
les, und wir behandeln sie schlecht. Lasst
uns ganz bewusst die kommenden Wo-
chen, in der sich Gottes Liebe zu uns
Menschen auf jeder Wiese, in jedem
Wald, an jedem Bach, zeigt, in Dankbar-
keit genießen und sich an all den wun-
dervollen Dingen erfreuen.

Und noch eines: Wir wollen die Hoff-
nung nicht verlieren! Die Hoffnung da-
rauf, dass alles bald wieder gut und ge-
heilt sein wird; vielleicht sind wir nicht
mehr dieselben wie früher, aber wir sind
immer noch Gottes geliebte Kinder, der
uns all das gibt, was wir brauchen. Jesus
will, dass wir das Leben in Fülle haben.
Dafür müssen wir aber auch etwas tun.
ER ist die Hoffnung auf neues Leben,
neues Erwachen – und auf Ostern.
Lasst mich schließen mit einem kleinen
Gedicht

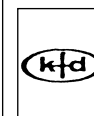
Verwandlung

Aus Winter wird Frühling
Aus Kälte Wärme
Helle löst das Dunkel auf
Beständigkeit beruhigt das Herz
Mut verdrängt Verzagttheit
Hoffnung wächst aus Glauben

Neues bildet sich aus Altem
Aus Nacht entsteht der Tag
Aus Karfreitag erstrahlt
der Ostermorgen
Aus Tod wird Auferstehung
und daraus ewiges Leben
für alle, die bereit sind
So ist es uns versprochen
Auch für dieses Jahr
(Johanna Schwidergall)

In diesem Sinne wünschen wir von Her-
zen ein frohes, schönes Osterfest mit
allem, was dazu gehört und was möglich
ist. Lasst es Euch gut gehen und bleibt
gesund!

Gotthard Vetter, Vorsitzender
Dorit Kern, Vorsitzende
Johanna Schwidergall, Geitl. Leiterin
Gerhard Heizmann
Adolf Kopp
Anne Vetter
Conni Volk



**Katholische
Frauengemeinschaft
HASLACH**

**Betstunde am
Gründonnerstag, 1. April**

Am Gründonnerstag ist um 20.00 Uhr
Abendmahlgottesdienst in der
St. Arbogast Kirche, anschließend ca. um
21.15 Uhr Betstunde, gestaltet von der
kfd.

**Kreuzwegandacht am
Karfreitag, 2. April**

Die traditionelle Kreuzwegandacht der
kath. Frauengemeinschaft zum Hlg.
Brunnen kann dieses Jahr wegen der
Corona-Pandemie leider wieder nicht
stattfinden. Stattdessen gibt es eine An-
dacht am Karfreitag um 8.00 Uhr Mor-
gens in der Kirche. Bitte bringen Sie Ihr
eigenes Gotteslob mit.

KFD - Team



**KILUG
Kinzigtaler Linux User Group**

Docker-Container unter Windows

Container verpacken Applikationen zu-
sammen mit Systemdiensten oder son-
stigen Services, von denen sie abhängen.
Dazu gehört übrigens auch eine eigene
Instanz des Dateisystems. Dies verein-
facht und beschleunigt, weil Anwen-
dungen ihre eigene Umgebung mitbrin-
gen und damit nicht von der
Konfiguration des Wirt-Systems abhän-
gen.

Unter Linux sind Container schon länger populär und stärker verbreitet als unter Windows, das erst mit Server 2016 eine entsprechende Unterstützung erhielt. Hierfür wurde WSL2 eingeführt, Das Windows Subsystem for Linux. Anton Hummel wird hier in einer Live-Demo eine Einführung in die Welt der Docker-Container zeigen.

Wir freuen uns sehr darauf mit euch bei unserem Onlinetreffen zu sprechen oder uns sehen zu können. Trotz aller Umstände hoffen wir, dass ihr uns treu bleibt und uns bald wieder persönlich treffen zu können.

Wir treffen uns am **Donnerstag, 08. April 2021** um **19.30 Uhr** auf www.kilug.de/onlinetreffen
Schaltet euch zahlreich zu, ihr seid alle herzlich willkommen.

Keine Zeit? Wir treffen uns regelmäßig jeden 2. Donnerstag des Monats um 19.30 Uhr.

Noch Fragen?

www.kilug.de oder kontakt@kilug.de



Kleiderkarussell

Das Kleiderkarussell bleibt wegen der aktuellen Lage bis auf weiteres geschlossen. Bitte werfen sie gute Kleidung nicht in die Kleidercontainer – diese Ware erhalten wir nicht! Bringen sie uns diese ins Kleiderkarussell wenn wir wieder geöffnet haben. Vielen Dank.



Second-Hand-Basar zur Erstkommunion 2021

Die Kolpingfamilie Haslach hatte im Kleiderkarussell einen Second-Hand-Basar zur Erstkommunion 2021 vorbereitet.

Dieser sollte im Zeitraum vom 12.04.2021 bis 17.04.2021 stattfinden und werden Kommunionkleider, Kommunionanzüge, Schuhe sowie Kerzenzubehör wie beispielsweise Tropfmanschette, Kerzenschleife und Kerzenröckchen angeboten werden.

Aufgrund der aktuellen Lagen und den verschärften Corona-Regeln müssen wir diesen leider absagen.



Andere Veranstaltungen

Alle anderen Veranstaltungen der Kolpingfamilie finden aufgrund der momentanen Lage noch nicht statt. Ich hoffe wir können uns bald wieder treffen. Bis dahin, lasst es euch gut gehen und seid herzlich begrüßt.



Internetseite

Auf dieser finden sie die immer die aktuellen Termine und Informationen zu den Gruppen und Veranstaltungen. Schaut einfach mal rein...

Ihr findet sie unter:

www.Kolping-Haslach.de



Sportverein Haslach

Scheine für Vereine

Zwischenzeitlich sind die Prämien aus der REWE-Vereins-scheine-Aktion beim SV Haslach eingetroffen und das fleißige

Sammeln der Vereins-scheine hat sich richtig gelohnt. 20 Bälle in zwei Ballsäcken für die Jugend, 30 Markierungshauben für alle und 15 Mannschaftswesten für Erwachsene, das war die erfolgreiche Ausbeute.

Der SVH sagt herzlichen Dank allen, die fleißig mitgesammelt haben.



Tisch-Tennis-Club 1963 Haslach e.V.

Trainingspause

Aufgrund steigender Corona-Fälle besteht weiterhin das Trainingsverbot. Entsprechende Informationen zur Wiederaufnahme des Trainings folgen zeitnahe, sobald dies durch Lockerungen realisierbar ist.

Wir wünschen allen Vereinsmitgliedern und deren Familie gutes Durchhaltevermögen und bleiben Sie gesund!

Ende der Mitteilungen aus HASLACH

Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt an und das nahezu ohne Streuverluste.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-14 56

☎ 07 81 / 504-14 69

@ anb.anzeigen@reiff.de

Fischerbach



Nachrichten der Gemeinde Fischerbach. Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Thomas Schneider
Herausgeber: Gemeinde Fischerbach · Telefon 07832 9190-0 · Telefax 07832 9190-20 · gemeinde@fischerbach.de · www.fischerbach.de



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich grüße Sie alle zum diesjährigen Osterfest.

Es ist leider schon das zweite Ostern, das wir unter Pandemie-Bedingungen feiern müssen.

Vieles bleibt anders als gewohnt. Doch machen wir uns bewusst, was an Gewohntem dennoch möglich ist und auch im vergangenen Jahr möglich war. Nach meiner Ansicht ist daher der Heimatbrief 2020 eine ganz besondere Erinnerung. Den Heimatbrief erhalten Sie wie gewohnt zum Osterfest 2021.

Wieder haben viele am Heimatbrief 2020 mitgearbeitet: unser Heimathistoriker Alfred Buchholz hat alte Ratsprotokolle und Zeitungsmeldungen aus dem Jahr 1920 gesichtet und verschiedene Texte über das Leben und Arbeiten im Kinzigtal in früheren Zeiten beigetragen. Zahlreiche Mitglieder in Vereinen und Gruppierungen haben über das so ganz andere Vereinsleben berichtet. Dabei zeigten sich viele auch sehr kreativ im Umgang mit der Pandemie. Und nicht zuletzt haben meine Mitarbeiterinnen die aktuellen Ereignisse des vergangenen Jahres zusammengetragen.

Ihnen und Euch danke ich herzlich!

Wir alle wissen: Ostern fällt nicht aus. Wir werden es aber nochmals auf eine andere Art mit möglichst wenig persönlichen Kontakten feiern. Und wir haben die große Hoffnung, dass wir Ostern 2022 zu mehr Nähe zurückkehren können.

Blieben Sie gesund! Es grüßt Sie herzlichst – aus der Distanz, Ihr

Thomas Schneider, Bürgermeister



**AMTLICHE
BEKANN-
MACHUNGEN
FISCHERBACH**

Gastronomie-Abholservice

Wegen des Coronavirus müssen die Restaurants derzeit geschlossen bleiben.

Deshalb haben unsere Gastronomen einen Abholservice eingerichtet.

Abholzeiten:

Gasthaus Engel

Tel. 07832 24 64

Bitte über Ostern frühzeitig bestellen.

Karfreitag:

12:00 - 14:00 Uhr und

17:00 - 20:00 Uhr

Samstag:

17:00 - 20:00 Uhr

Ostersonntag und Ostermontag:

11:00 - 14:00 Uhr und

17:00 - 20:00 Uhr

Dienstag und Mittwoch keine Abholung!

Gasthaus „Zum Ochsen“

Tel. 07832 2364

Samstag:

17:00 - 19:00 Uhr

Ostersonntag und Ostermontag:

11:30-13:30 Uhr und

17:00-19:00 Uhr



**ABFALL-
BESEITIGUNG**

Montag, 06.04.2021

Gelber Sack

Grüne Tonne

Dienstag, 07.04.2021

Graue Tonne





Gemeinde Fischerbach

Wir suchen zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n in **Vollzeit** beschäftigte/n:

Mitarbeiter für das Bürgerbüro (m/w/d) (zunächst als Elternzeitvertretung)

Die Stelle umfasst insbesondere folgende Aufgaben:

- erste Anlaufstelle im Rathaus für Bürgerinnen und Bürger sowie Feriengäste
- Meldebehörde mit Pass- und Ausweiswesen
- Assistenz des Bürgermeisters
- Mitarbeit in den Bereichen der Haupt- und Ordnungsamtsverwaltung
- Organisation von Veranstaltungen und Empfängen
- zentrale Beschaffungen
- Telefonzentrale

Für diese interessante und vielseitige Stelle erwarten wir:

- einen Abschluss als Verwaltungsfachangestellte
- Vertraulichkeit, selbständige und sorgfältige Arbeitsweise
- sehr gute EDV-Kenntnisse im Bereich Microsoft Office
- Kenntnisse im EDV-Programm KM-EWO sind von Vorteil

Wir bieten eine leistungsgerechte Vergütung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD), je nach Qualifikation und persönlichen Voraussetzungen, sowie die üblichen tariflichen Leistungen. Die Einstellung erfolgt zunächst befristet. Die Stelle ist nicht teilbar.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, dann schicken Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis spätestens **16. April 2021** an die Gemeinde Fischerbach, Hauptstraße 38, 77716 Fischerbach oder gerne auch per Mail an gemeinde@fischerbach.de.

Nähere Auskünfte zur Tätigkeit und zum Arbeitsverhältnis erhalten Sie gerne von Verwaltungsleiterin Frau Claudia Schmid unter der Telefonnummer 07832/9190-16.

Wir weisen darauf hin, dass im Falle einer Bewerbung die für die Bewerberauswahl erforderlichen personenbezogenen Daten verarbeitet werden. Die Gemeinde Fischerbach weist ebenso darauf hin, dass schwerbehinderte Menschen bei gleicher Eignung vorrangig berücksichtigt werden. Es steht Ihnen frei, im Rahmen Ihrer Bewerbung auf eine eventuelle vorliegende Schwerbehinderung oder Gleichstellung mit schwerbehinderten Menschen i.S.v. § 2 Abs. 2 und 3 SGB IX hinzuweisen, wenn diese Eigenschaft im Bewerbungsverfahren besondere Berücksichtigung finden soll.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



VEREINS- NACHRICHTEN



Musik- und Trachtenkapelle „Harmonie“ 1919 e.V. Fischerbach

Die Bläserjugend in der Musik- und Trachtenkapelle Fischerbach bedankt sich bei den Fischerbacher Bürgern für die großartige Unterstützung bei der Altpapiersammlung. Ganz herzlich bedanken möchten wir uns auch bei der Firma UMA, die uns ihren Parkplatz zur Verfügung gestellt hat, bei der Gemeinde Fischerbach; der Firma Schätzle-Bau GmbH; Marktscheune, Berghaupten und der Firma Neumayer Tekfor GmbH, Hausach für die Zurverfügungstellung der Fahrzeuge. Ein herzliches Dankeschön an Martin Schmieder für den Arbeitseinsatz mit dem Radlader.



Ende der Mitteilungen aus FISCHERBACH

Ihr Kontakt für private Kleinanzeigen

 reiff amtliche nachrichtenblätter.



07 81 / 504-14 55 oder -14 56



anb.anzeigen@reiff.de

Hofstetten



Nachrichten der Gemeinde Hofstetten. Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Martin Aßmuth

Herausgeber: Gemeinde Hofstetten · Telefon 07832 9129-0 · Telefax 07832 9129-20 · gemeinde@hofstetten.com · www.hofstetten.com



Ostergrüße

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Gemeinderat von Hofstetten und auch ich persönlich wünschen Ihnen und Ihren Familien, in dieser für uns alle herausfordernden Zeit, ein gesegnetes und frohes Osterfest im kleinen Kreis. Bleiben Sie gesund und genießen Sie die Feiertage.

Auf der Startseite der Homepage www.hofstetten.com und auf dem YouTube-Kanal der Gemeinde Hofstetten ist zusätzlich ein digitaler Ostergruß als Video für Sie eingestellt.

Herzliche Grüße

Gemeinderat und Gemeindeverwaltung



**Öffentliche
Gemeinderatssitzung**
Einladung

zu der am **Dienstag, den 06. April 2021, um 20:00 Uhr** stattfindenden öffentlichen Sitzung des Gemeinderats in der **Gemeindehalle Hofstetten**.

Hierzu ergehen folgende Hinweise:
Es gelten die erlassenen Vorschriften der Landesregierung von Baden-Württemberg in entsprechender Fassung zur weiteren Verhinderung der Ausbreitung des Corona-Virus.

Für die Sitzung gelten folgende Vorschriften:

- Der Abstand der Sitzplätze für alle Gremienmitglieder und Vertreter der Verwaltung beträgt mindestens 1,5 Meter in alle Richtungen; selbiges gilt für die Zuhörer;
- Desinfektionsmittel ist am Eingang/Ausgang bei Betreten und Verlassen des Sitzungsraums verpflichtend zu nutzen;
- Besucher sind verpflichtet sich zum Zwecke der Kontaktermittlung durch das Gesundheitsamt oder die Ortspolizeibehörde im Falle eines Infektionsfalls in eine ausliegende Namensliste einzutragen;
- Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung hat sowohl beim Betreten und Verlassen sowie während der gesamten Dauer der Sitzung zu erfolgen;
- Wortmeldungen der Zuhörer können in der Frageviertelstunde erfolgen; hierzu ist verpflichtend das zur Verfügung stehende Mikrophon an dem hierfür zugewiesenen Bereich zu nutzen.

20:00 Uhr öffentlich

1. Bekanntgaben, Verschiedenes, Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung, Frageviertelstunde
2. Feststellung des Ausscheidens von Gemeinderat Meinrad Mickenautsch nach § 16 GemO
3. Verpflichtung von Fabian Witt als neuer Gemeinderat
4. Nachbesetzung der Ausschüsse nach Ausscheiden eines Gemeinderats
5. Barrierefreie Homepage
6. Beschluss erneute Offenlage Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Auf der Rot“ 5. Änderung
7. Bauantrag Flst. Nr. 255/1 – Errichtung einer Funkübertragungsstelle mit Antennenmast
8. Bauantrag Flst. Nr. 720/0 – Verlängerung der bestehenden Gaube zur Sanierung des vorhandenen Bades
9. Bauantrag Flst. Nr. 72/2 – Teilabbruch und Wiederaufbau eines EFH in Holzbau mit neuem Carport

Mit freundlichen Grüßen



**Martin Abmuth
Bürgermeister**

**Geänderte Öffnungszeiten
Rathaus**

Auf Grund der geänderten Öffnungszeiten des kommunalen Testzentrums in dieser Woche, **schließt das Rathaus heute, 01.04.2021 bereits um 17:00 Uhr.**

Ab Dienstag, 06.04.2021 sind wir wieder zu den üblichen Öffnungszeiten für Sie da.

Wir bitten dies zu beachten.

Wir wünschen Ihnen allen ein paar schöne Ostertage. Bleiben Sie gesund.

Bürgermeisteramt Hofstetten

**Änderung der
Öffnungszeiten
kommunales Testzentrum
in der Gemeindehalle**

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,

vor wenigen Tagen wurden neue Einschränkungen beschlossen. Damit die HofstetterInnen im Bedarfsfall ein Testangebot unmittelbar vor den Feiertagen nutzen können, weichen wir für diese Woche von den sonst üblichen Test-Zeiten ab (Karfreitag = Feiertag). **Das Rathaus wird deswegen heute, 01.04.2021 ab 17.00 Uhr geschlossen.**

Die Testzeiten diese Woche sind:
- Donnerstag, 01.04.2021 – von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Ab der kommenden Woche finden die Test-Termine künftig **freitags** statt. Getestet wird nächste Woche somit:
- Freitag, 09.04.2021 - von 17:00 Uhr bis 18:30 Uhr

Mit freundlichen Grüßen

Martin Abmuth, Bürgermeister



Wechsel in der KiD-Galerie

Während landesweit Kultureinrichtungen geschlossen bleiben, tut sich in der kleinen KiD-Galerie in der Hofstetter Hauptstraße etwas. Ab Ostern werden Fabian und Martina Hofer ihre Objekte und Bilder präsentieren.

Nach dem viel beachteten Debüt der Schwestern Anna und Sina Uhl wurden im Laufe der Woche ihre Bilder abgehängt und die Galerie ausgeräumt. Nun zeigen Fabian und Martina Hofer erstmals ihre Werke, auf die man gespannt sein darf. Fabian Hofer ist als Hausmeister der Gemeinde und als einer der drei KSV-Vorstände bestens bekannt, seine Frau Martina ist in Hofstetten aktive Musikerin. Das Werkmaterial Holz hat Fabian Hofer schon immer fasziniert, Vorführungen von Motorsägen-Schnitzereien verfolgte er mit größtem Interesse. In sehr jungen Jahren gehörte die Schnitzerei zum Alltag der Familie Hofer, in der schon der Vater filigrane Figuren mit feinen Werkzeugen aus dem Holz zauberte. Natürlich eiferte Fabian dem Vater nach, begann seine ersten Schnitzereien mit dem stumpfen Schlitz-Schraubenzieher, bevor er die Werkzeuge des Vaters bekam. „Mit meiner Ausbildung zum Zimmerer hat sich das Schnitzen dann ein bisschen verloren“, blickt Fabian Hofer zurück. Als er dann nicht mehr auf dem Bau arbeitete, begann er wieder kreativ zu werden.

Dieses Mal mit der Motorsäge, mit der er auch Feinheiten aus dem Holz herausarbeitet. „Den fliegenden Adler habe ich mal irgendwo gesehen und wollte mich daran versuchen. Ich glaube, es ist etwas ganz Ordentliches herausgekommen“, macht Fabian Hofer neugierig auf die Ausstellung. Dass er aber durchaus auch kunstvoll Dekoratives schafft, zeigt er anhand des Tablett mit verschlungenen Herzen, das er anlässlich einer Hochzeit anfertigte. Zuletzt habe er viel am Fotopatch getüftelt, um Fotos aufs Holz zu übertragen. Damit habe er beispielsweise auch das Abschiedsgeschenk für Hofstettens ehemaligen Schulleiter Gunther Merz angefertigt. Bei all seinen Arbeiten hat er kreative Unterstützung von Ehefrau Martina, die schon immer gerne gezeichnet hat. Erst mit der Ausbildung zur Krankenschwester wurde es weniger und dann malte sie eigentlich nur noch für Geschenke.

„Mich haben die Portrait-Maler in den großen Städten immer fasziniert“, blickt sie zurück. Deshalb habe sie sich zunächst mit dem Bleistift an Portraits gewagt und sei dann auf Kohle umgestiegen. Dabei ist sie bis heute geblieben und unterstützt Fabian bei den Entwürfen neuer Objekte. Das Malen helfe ihr, den Kopf frei zu kriegen und außerdem bereite ihr der Umgang mit unterschiedlichen Materialien sehr viel Freude. „Das Ausprobieren und Tüfteln, was kreativ geht, beschäftigt uns beide“, sagt das Ehepaar Hofer. Deshalb werden mitunter auch „Fundstücke“ wie beispielsweise besondere Wurzelstöcke mit nach Hause genommen, um daraus kreativ Neues zu schaffen.

Die Ausstellung: Ab dem Osterwochenende stellen Fabian und Martina Hofer ihre Objekte und Bilder in der kleinen KiD-Galerie in Hofstetten aus. Eine Vernissage ist aufgrund der Corona-Vorgaben nicht möglich. Die Ausstellung ist bis Mitte Mai zu sehen.



Fabian und Martina Hofer mit Sohn Toni freuen sich auf ihre erste Ausstellung in der kleinen KiD-Galerie in Hofstetten.

Nach dem Dunkel des Karfreitag zum Osterlicht: „Das Licht des Lebens vor Augen, das Licht der Auferstehung im Sinn, das Licht von Ostern im Herzen.“

So wünschen wir Ihnen ein vom Glauben getragenes **g e s e g n e t e s O s t e r f e s t**, für die kommende Zeit alles Gute für Ihre Gesundheit und die Hoffnung, dass sich alles zum Guten wendet.

Liebe Grüße von Ihrem Seniorenteam



KSV HOFSTETTEN RINGEN

KSV-Jugend bedankt sich für Altpapiersammlung

Die Jugend des KSV Hofstetten e. V. bedankt sich bei den Hofstetter Haushalten, für die tolle Unterstützung bei der Altpapiersammlung am vergangenen Wochenende. Ebenso gilt ein großer Dank allen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, die dieses Mal in reduzierten Gruppengrößen umso mehr anpacken mussten.

Wir wollen schon jetzt auf unsere nächste Sammlung im Spätjahr 2021 verweisen. Den genauen Termin werden wir rechtzeitig bekannt geben.

ABGESAGT: Auch Nachholtermin zum 50-jährigen Vereinsjubiläum entfällt

Begleitet von enormer Enttäuschung mussten wir uns in den vergangenen Tagen der Tatsache stellen, dass auch unser für Mitte Mai fest geplanter Nachholtermin zu den Feierlichkeiten unseres 50-jährigen Vereinsjubiläums aus 2020, den noch immer notwendigen Corona-Beschränkungen zum Opfer fallen wird. Aufgrund des dann zu großen zeitlichen Abstands eines weiteren Ausweichtermens zum eigentlichen Jubiläumstag vom 6. Mai 2020, haben wir uns darüber hinaus dazu entschieden, die geplanten Feierlichkeiten nun endgültig und ersatzlos entfallen zu lassen. Diese Entscheidung fiel uns sehr schwer, zumal dadurch unzählige ehrenamtlich geleistete Planungsstunden in mehr als 1,5 Jahren Vorbereitungszeit quasi hinfällig werden. Aufgrund der weiterhin anhaltenden Ungewissheit für die kommenden Monate, sehen wir diese aber als alternativlos an und bitten hierfür bei unseren Mitgliedern, Freunden und Gönnern um Verständnis.

Mit der Absage steht auch fest, dass es die „Bure zum Alange“ leider nicht am 12.05.2021 in Hofstetten zu sehen geben wird. Selbstverständlich erhalten alle, die im Besitz von gültigen Karten sind, ihr Geld zurück. Für eine reibungslose Rückerstattung bitten wir alle Kartenbesitzer wie folgt vorzugehen:

1) Einsendung (über den Postweg) oder Einwurf der Karten inklusive Angabe eures Namens und der Bankverbindung (IBAN + BIC) an/bei:

Veronika Neumaier
Senkmatt 2
77716 Hofstetten

2) Kontaktaufnahme mit uns per E-Mail an info@ksv-hofstetten.de um eine individuelle Rückerstattungsmöglichkeit abzustimmen.

Wir wünschen euch weiterhin beste Gesundheit und freuen uns auf ein hoffentlich baldiges Wiedersehen!



ABFALL- BESEITIGUNG

Gelbe Säcke: Dienstag, 06.04.2021



VEREINS- NACHRICHTEN



Altenwerk HOFSTETTEN

Liebe Seniorinnen und Senioren, schon über ein Jahr leben wir in belastender Zurückgezogenheit und schauen besorgt in die Zukunft. Wann können wir uns wieder treffen? Aber allen Widrigkeiten zum Trotz wollen wir Ostern feiern, das Fest der Auferstehung.

Deutsches Rotes Kreuz

#füreinander

Spende Fürsorge mit deinem Beitrag zum Corona - Nothilfefonds.

www.drk.de

© Andre Zelck / DRK-Service GmbH

Mühlenbach



Nachrichten der Gemeinde Mühlenbach. Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeisterin Helga Wössner
Herausgeber: Gemeinde Mühlenbach · Telefon 07832 9118-0 · Telefax 07832 9118-20 · gemeinde@muehlenbach.de · www.muehlenbach.de



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Ostertage stehen ins Haus und wir werden auch dieses Jahr Ostern anders feiern als die ganzen Jahre davor. **Es ist für viele von uns gerade keine leichte Zeit, dieser so ganz andere Alltag, der von den einen, zum Beispiel den Pflegekräften, ziemlich alles fordert, die anderen Mitbürger, zum Beispiel unsere Senioren, aber beinahe komplett ausbremst.**

In diesem Jahr werden wir also das Osterfest wieder anders begehen als vorher. Wir dürfen und sollen natürlich fröhlich sein, die kleinen Geschenke suchen, die der Osterhase versteckt hat. Nur eben im kleinen Kreis.

Aber vielleicht nutzen wir dies als Gelegenheit, um uns gemeinsam darauf zu besinnen, was es mit dem Osterfest eigentlich auf sich hat, das wir alljährlich zelebrieren. Zu Ostern, dem ältesten und höchsten Fest der Christenheit, feiern wir am Ostersonntag die Auferstehung von Jesus Christus. Dem geht unweigerlich der Karfreitag, ein stiller Feiertag, voraus, an dem wir dem Leiden und Sterben Jesu gedenken. Wenn wir in diesen Tagen, unter den ganz besonderen Umständen mitsamt aller Einschränkungen und Herausforderungen, selbst leiden, so können wir aus der biblischen Geschichte ein wenig Hoffnung schöpfen. Lernen, all dieses gegenwärtige Leid besser zu ertragen und darauf vertrauen, dass das, was kommen wird, gut sein mag.

Bei all den Einschränkungen haben wir in dieser Zeit aber auch andere Werte wieder mehr schätzen gelernt: Den gesellschaftlichen Zusammenhalt. Die eigene Gesundheit. Mehr Zeit für sich und das eigene Umfeld. Die Steigerung unserer digitalen Kompetenz. Vielleicht auch mehr Naturverbundenheit. Und nicht zuletzt den Wert einer überschaubaren, ländlichen, wunderschön gelegenen Gemeinde sowie einer kommunalen, starken und herzlichen Gemeinschaft wie bei uns in Mühlenbach.

Ich wünsche Ihnen allen ein frohes und harmonisches Osterfest.

Ihre

Helga Wössner, Bürgermeisterin



Kommunales Testzentrum in der Gemeindehalle in Mühlenbach

Wo und wann wird getestet?

Bis auf Weiteres samstags von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr und mittwochs von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr in der Gemeindehalle Mühlenbach.

In der Woche vor Ostern findet samstags keine Testung statt.

Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

Wer kann zum Test kommen?

Alle Bürgerinnen und Bürger ab 14 Jahren. Jugendliche unter 16 Jahren können sich in Begleitung eines Erziehungsberechtigten testen lassen.

Wie laufen die Tests in der Halle ab?

Wer sich testen lassen möchte, soll einen **Personalausweis** mitbringen. In der Halle gelten die **üblichen Hygienemaßnahmen**, wie zum Beispiel die Abstandsregelungen, die Pflicht zum Tragen einer medizinischen Maske, Händedesinfektion und das Betretungsverbot für Menschen mit Symptomen oder Menschen, die unter Quarantäne stehen.

Jeder erhält ein **Formular**, das er mit seinen Kontaktdaten und der Erreichbarkeit ausfüllen muss. In der Gemeindehalle selbst erfolgt dann der Abstrich. Sollte ein Testergebnis (Ergebnis nach 15 Minuten vorhanden) positiv ausfallen, wird der Getestete anhand der Kontaktdaten über das Ergebnis informiert, ebenso wird das Gesundheitsamt verständigt.

Wie lange wird getestet?

Die zukünftigen Zeiten und Testmöglichkeiten werden dem Bedarf und der aktuellen Entwicklung im medizinischen Bereich und der Gesundheitspolitik angepasst.

Helga Wössner, Bürgermeisterin



ABFALL- BESEITIGUNG

Dienstag, 06.04.2021 Grüne Tonne



VEREINS- NACHRICHTEN



Kirchenchor Mühlenbach

Liebe Sänger*innen,
das 2.Ostern ist da, an dem wir nicht wie
gewohnt die Ostermesse mitgestalten
können.

Wir wünschen Euch trotz allen Ein-
schränkungen ein gesegnetes, frohes Os-
terfest in Gesundheit.

Eure Vorstandschaft

Die nächste Online-Probe findet statt
am:

Freitag, 09.04.21:

20:00 Uhr: Tenor und Bass

20:45 Uhr: alle Stimmen

21:15 Uhr: Sopran und Alt

Wir hoffen ihr seid wieder alle dabei!



Seniorentreff MÜHLENBACH

Liebe SeniorenInnen,
Zu Ostern wir Euch herzlich grüßen,
können das Fest nicht zusammen genie-
ßen. Deshalb unser Wunsch für Euch alle
soll sein, genießt den Kuchen, den Son-
nenschein. Wir hoffen, dass der Spuk
bald ist vorbei, uns ist das wirklich nicht
mehr einerlei.

Bis bald!

Bleibt gesund!
Margret und Brigitte



Ende der Mitteilungen aus MÜHLENBACH

Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!

Profitieren Sie mit Ihrer Prospektbeilage
von der hohen **Akzeptanz** und **Glaub-
würdigkeit** unserer Amtlichen Nachrichten-
blätter.

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt
an und das nahezu **ohne Streuverluste**.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504 - 14 56

☎ 07 81 / 504 - 14 69

@ anb.anzeigen@reiff.de

Steinach



Nachrichten der Gemeinde Steinach. Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Nicolai Bischler

Herausgeber: Gemeinde Steinach · Telefon 07832 9198-0 · Telefax 07832 9198-20 · info@steinach.de · www.steinach.de



Ostergruß

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

bereits im vergangenen Frühjahr war alles anders - die bis heute liebgewonnenen Traditionen zum Osterfest, wie der Besuch von Verwandten, das Beisammensein und Feiern mit Freunden und Familie war unmöglich geworden. Um die Ausbreitung des Virus zu verhindern, waren nur sehr eingeschränkte Kontakte möglich.

Auch jetzt stehen wir vor der gleichen Situation! Ostern werden wir nur im kleinen Kreis feiern können.

Frohe, entspannte und unbesorgte Momente im Leben gingen verloren. Dabei ist die Sehnsucht, wieder ein normales Leben führen zu können, bei den Menschen sehr groß.

Zum Glück gibt es mehrere Impfstoffe! Durch diesen Fortschritt sehen wir ein Licht am Ende des Tunnels - daraus können wir neue Hoffnung und Zuversicht schöpfen.

Ein bekanntes Lied bringt es auf den Punkt:

„In der Mitte der Nacht liegt der Anfang eines neuen Tags, und in ihrer dunklen Erde erblüht die Hoffnung!“

Ihnen und Ihren Familien wünsche ich - und mit mir das gesamte Rathaus-Team - ein frohes Osterfest und erholsame Feiertage!

Ihr
N. Mischler
Nicolai Bischler
Bürgermeister



Betriebsverlängerung des Corona-Schnelltest-Zentrums Steinach

Die Gemeinde Steinach freut sich, dass der Betrieb des Corona-Schnelltest-Zentrums im April fortgesetzt werden kann. Dank dem unermüdlichen Einsatz des DRK Ortsvereins Steinach, haben symptomfreie Bürger der Gemeinde Steinach weiterhin die Möglichkeit, sich einmal pro Woche (im Rahmen der Auslastung und Verfügbarkeit der Testkapazitäten) mittels PoC-Antigen-Test testen zu lassen. Öffnungszeiten sind Montag und Donnerstag jeweils von 19:00 bis 20:00 Uhr im alten Pfarrhaus in Steinach.

Am Ostermontag, den 05.04.2021 bleibt das Schnelltest-Zentrum geschlossen. Als Ersatz werden am Karsamstag, den 03.04.2021 von 11:00 bis 13:00 Uhr Tests im Schnelltest-Zentrum angeboten.

Gemeindeverwaltung Steinach

Öffentliche Verbandsversammlung des Zweckverbands „Gewerbegebiet Interkom Steinach/Raumschaft Haslach“

Am **Montag, 12.04. 2021** findet um **17:00 Uhr** in der Turn- und Festhalle in Steinach die 36. öffentliche Verbandsversammlung des Zweckverbandes „Gewerbegebiet Interkom Steinach / Raumschaft Haslach“ statt, zu der die Bevölkerung freundlichst eingeladen ist.

Ergänzend weisen wir auf Folgendes hin: Die aktuellen Einschränkungen aufgrund von Sars-CoV-2 haben auch Auswirkungen auf unsere Verbandsversammlung. Vor dem aktuellen Hintergrund werden alle Bürgerinnen und Bürger ge-

beten, die die öffentliche Verbandsversammlung des Zweckverbands am 12.04.2021 besuchen möchten, eine medizinische Maske oder eine FFP2 Maske selbst mitzubringen und diese dauerhaft während der Sitzung zu tragen.

Nachstehende Sicherheitsvorkehrungen und Besonderheiten gelten:

- Zuhörer werden gebeten, sich zur Kontaktverfolgung in einen Anwesenheitsnachweis einzutragen
- Die Bestuhlung wird mit großem Abstand vorgenommen

Tagesordnung

1. Frageviertelstunde für Zuhörer
2. Bauvorhaben
Erweiterungsbau Verwaltung und Umbau / Nutzungsänderung des bestehenden Büro- und Sozialtrakts, Josef-Maier-Str. 6, Steinach, Flst. Nr. 3831/1 und 3831/14
- Beratung und Beschlussfassung
3. Feststellung der Jahresrechnung 2017
- Beratung und Beschlussfassung
4. Feststellung der Jahresrechnung 2018
- Beratung und Beschlussfassung
5. Feststellung der Jahresrechnung 2019
- Beratung und Beschlussfassung
6. Feststellung der Jahresrechnung 2020
- Beratung und Beschlussfassung
7. Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Jahr 2021 mit Finanzplanung für den Zeitraum 2020 bis 2024
- Beratung und Beschlussfassung
8. Anfragen der Verbandsmitglieder
9. Verschiedenes

Mit freundlichem Gruß

N. Mischler

Nicolai Bischler
Verbandsvorsitzender



ABFALL- BESEITIGUNG

Graue Tonne (2-wöchig)

Welschensteinach: Samstag, 10.04.2021
Steinach: Mittwoch, 07.04.2021

Grüne Tonne (3-wöchig)

Welschensteinach: Freitag, 09.04.2021
Steinach: Freitag, 23.04.2021

Gelbe Säcke (2-wöchig)

Steinach und Welschensteinach:
Donnerstag, 15.04.2021

Sammelplatz für Grünabfälle (2-wöchig)

Steinach, am Sportplatz: Samstag, 10.04.2021, 9.00 - 13.00 Uhr

Altpapiersammlung

Altpapier wie Zeitungen, Zeitschriften, Kataloge, jedoch keine Kartonnagen
Ortsteil Welschensteinach: (Gemischter Chor Welschensteinach) **Samstag, 10.04.2021, ab 8.00 Uhr**

Ortsteil Steinach: (Fa. Merb im Auftrag des TTC Steinach) **Freitag, 09.04.2021, ab 8.00 Uhr**

Tierkörperbeseitigungsanstalt

Protec - Orsingen, Tel. 07774/93390, Fax.07774/9339-33



VEREINS- NACHRICHTEN



Chor Welschensteinach

Chor Welschensteinach

Liederkränz Welschensteinach e. V.

Am Samstag, den 10.04.2021 führen wir im Ortsteil Welschensteinach eine Altpapiersammlung durch. Wir freuen uns, wenn Sie Zeitungen, Zeitschriften und Kataloge sammeln und ab 8:00Uhr bereitstellen. Sie tragen somit zur Erhaltung eines aktiven Vereinslebens bei. Bitte Kartonnagen in der Grünen Tonne entsorgen da diese von der Sammelstelle nicht mehr entgegengenommen werden.

Vielen Dank, Ihr Chor Welschensteinach



Kath. Kirchenchor Steinach

Gesangsgruppen in den Gottesdiensten: Sängerinnen und Sänger des Chores, die am Ostersonntag singen möchten (je 4 Sänger*innen), sollen sich telefonisch mit der Chorleiterin in Verbindung setzen (Tel. 0176 826 071 39).



Tischtennisclub Steinach

Altpapiersammlung am 09.04.2021

Nachdem aufgrund der Corona-Pandemie seit Juli 2020 alle geplanten Altpapiersammlungen ausfallen mussten und auch in absehbarer Zeit wahrscheinlich keine Corona-konforme Sammlung durchgeführt werden kann, hat sich der TTC Steinach entschlossen ein Angebot der Firma Merb aus Achern anzunehmen.

Die Sammlung findet am **Freitag, den 09.04.2021 bereits ab 6 Uhr** statt und wird von der Firma Merb durchgeführt. **Der Erlös der Sammlung kommt dabei aber komplett dem TTC Steinach zugute.**

Die Bevölkerung wird gebeten gesammelte Zeitungen, Werbematerial, Kataloge, Bücher, Prospekte und Zeitschriften **ab 06:00 Uhr gebündelt** am Strassenrand bereit zu stellen. Größere Kartonnagen und Umverpackungen bitten wir zu vermeiden. Die Abholung erfolgt dann im Laufe des Tages.

Angefahren wird auch das Industriegebiet und der Ortsteil Lachen. Für Oberbach und Niederbach werden Sammelpunkte gegenüber Spedition Kern bzw. auf der Verbindungsstraße Niederbach-Lachen festgelegt und noch entsprechend gekennzeichnet.

Für Fragen haben wir die Rufnummer 07832/994834 bereitgestellt (Anrufbeantworter)



Turnverein Steinach 1966 e.V.



Auf zum WarriorPfad 2.0 – dem Ferienspaß im Freien!

Ihr habt Lust euch mal wieder richtig auszupowern, euch zu messen oder einfach die Freude an der Bewegung zu genießen? Dann auf zu unserem WarriorPfad 2.0! Was das ist? Ein abwechslungsreicher Freiluft-Parcours, der unter vollem Körpereinsatz absolviert werden kann und den wir für euch mit Kreide auf den Boden gezaubert haben. Um Menschenansammlungen zu vermeiden haben wir den Parcours in diesem Jahr auf neun vielseitige Stationen quer durch Steinach verteilt, zu dem gibt es eine in Welschensteinach:

- Station 1: Sportplatz-Parkplatz
- Station 2: Schwimmbad-Parkplatz
- Station 3: Straße beim Rückhaltebecken
- Station 4: Wendekreis im Gartenstraße
- Station 5: Schulhof
- Station 6: Kreuzbühl
- Station 7: Kühne-Parkplatz
- Station 8: Wendekreis im Industriegebiet (bei Firma Hoch)
- Station 9: Auf den Feldern beim Gedenkstein
- Station 10: Sporthalle Welschensteinach

Erleb- und begehbar ist der WarriorPfad ab sofort bis zum Ende der Osterferien. Er richtet sich insbesondere an Kinder und Jugendliche unter Begleitung der Eltern. Wir bitten euch eindringlich um Einhaltung der aktuell geltenden Abstands- und Hygieneregeln.

Der Begriff „warrior“ kommt übrigens aus dem Englischen und bedeutet so viel wie „Kämpfer“. Mit der Aktion möchten wir euch gerne eine Freude bereiten, darüber hinaus aber auch kleinen Kämpfern helfen. Für alle, die uns hierbei unterstützen möchten, hängt an der Schule

ein Spendenkässchen. Der Erlös geht in voller Höhe an das Kinderhospiz Ortenau.

Viel Spaß auf dem WarriorPfad 2.0 und schöne Osterferien wünscht euer

TV 1966 Steinach e.V.

Ende der Mitteilungen aus STEINACH



Wir brauchen Ihre Hilfe.

Schon mit wenigen Mitteln können Sie krebskranken Kindern in der Uni-Kinderkrebeklinik in Freiburg helfen.

danke!

Unser Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg i.Br. besteht seit über 30 Jahren. In dieser Zeit haben wir durch Spenden und großen ehrenamtlichen Einsatz ein Elternhaus direkt an der Kinderklinik gebaut. 73 Betten stehen dort zur Verfügung, damit die Eltern in der Nähe der erkrankten Kinder sein können.

Jährlich müssen wir erhebliche Mittel aufbringen, um diese Einrichtungen und Aufgaben weiter fortführen zu können.

Ein wichtiger Teil unserer Arbeit ist jedoch auch die finanzielle Unterstützung der Krebsforschung. Die Ärztliche Direktorin der Kinderklinik in Freiburg, Frau Prof. Dr. Charlotte Niemeyer, ist eine international anerkannte Kapazität.

Auch Sie können helfen: mit einer Einzelspende oder durch eine Mitgliedschaft in unserem



**Förderverein für krebskranke Kinder e.V.
Freiburg im Breisgau**

Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg · Tel. 0761 / 275242
info@helfen-hilft.de · www.helfen-hilft.de



Hilfe, die wirklich ankommt:

- Sparkasse Offenburg/Ortenau | DE61 6645 0050 0006 0848 42 | SOLADES10FG
- Volksbank in der Ortenau | DE43 6649 0000 0050 5588 00 | GENODE610G1
- Volksbank Lahr | DE30 6829 0000 0001 3508 03 | GENODE61LAH

Diese Anzeige wird nicht durch Spendenmittel finanziert, sondern erscheint durch freundliche Unterstützung des Verlages.



Werden Sie
MITGLIED
vor Ort!



Lebenshilfe
im Kinzig- und Elztal e.V.

Mühlenbacher Str. 16 · 77716 Haslach · www.Lhke.de

Die Lebenshilfe lebt von ihren Mitgliedern! Sie braucht engagierte Menschen, die sich für ihre Arbeit und die Lebensbedingungen für Menschen mit Behinderungen vor Ort einsetzen. Werden auch Sie Mitglied bei der Lebenshilfe im Kinzig- und Elztal. Beitrittserklärungen erhalten Sie unter www.Lhke.de oder Tel. 07832 797-12.



Katholische Seelsorgeeinheit HASLACH

mit den Pfarrgemeinden

Fischerbach, Haslach, Hofstetten, Mühlenbach, Steinach, Welschensteinach

GOTTESDIENSTORDNUNG

VOM 01.04.2021 - 11.04.2021

**Donnerstag, 01.04.
Gründonnerstag –
Tag des Abendmahls Jesu**

Keine Eucharistiefeier in Fischerbach, Hofstetten, Mühlenbach, Steinach u. Welschensteinach

**Herzliche Einladung zur Mitfeier des
Abendmahlgottesdienstes in Haslach!****20.00 Uhr Haslach:**
Abendmahlgottesdienst
anschl. Betstunde, gestaltet
von der kfd**ca. 21.45 Uhr Steinach:**
Betstunde, gestaltet vom
Gemeindeteam; bitte eige-
nes Gotteslob mitbringen!**Freitag, 02.04.
Karfreitag – Die Feier vom Leiden
und Sterben Christi****Fast- und Abstinenztag****08.00 Uhr Haslach:**
Kreuzwegandacht gestal-
tet von der kfd (in der Kir-
che!)**10.30 Uhr Fischerbach:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen)**10.30 Uhr Haslach:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen); zur Kreuzvereh-
rung bitte eine Blume
mitbringen**10.30 Uhr Hofstetten:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen)**10.30 Uhr Mühlenbach:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen); zur Kreuzvereh-
rung bitte eine Blume
mitbringen**10.30 Uhr Steinach:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen); zur Kreuzvereh-
rung bitte eine Blume
mitbringen**10.30 Uhr Welschensteinach:**
Kinderkreuzweg; Fasten-
opfer der Kinder (Opfer-
kästchen)**15.00 Uhr Fischerbach:**
Karfreitagsliturgie; zur
Kreuzverehrung bitte eine
Blume mitbringen**15.00 Uhr Mühlenbach:**
Karfreitagsliturgie**15.00 Uhr Steinach:**
Karfreitagsliturgie; zur
Kreuzverehrung bitte eine
Blume mitbringen**Samstag, 03.04.****Karsamstag – Tag der Grabesruhe
des Herrn****18.00 Uhr Haslach:**
Osternachtsfeier für Erst-
kommunionkinder aus
Haslach, Steinach u.
W'Steinach mit je einem El-
ternteil**18.00 Uhr Mühlenbach:**
Osternachtsfeier für Erst-
kommunionkinder aus Fi-
scherbach, Mühlenbach u.
Hofstetten mit je einem El-
ternteil**20.15. Uhr Haslach:**
Feier der Hl. Osternacht;
Beginn in der Kirche, Lob
der Osterkerze, Lesungen,
Taufgedächtnis, Euchari-
stiefeier; kleine Osterker-
zen werden vor Beginn
zum Kauf (1 €) angeboten**20.15 Uhr Mühlenbach:**
Feier der Hl. Osternacht;
Beginn in der Kirche, Lob
der Osterkerze, Lesungen,
Taufgedächtnis, Euchari-
stiefeier; kleine Osterker-
zen werden vor Beginn
zum Kauf (1 €) angeboten**Sonntag, 04.04.****Ostersonntag – Hochfest der Aufer-
stehung des Herrn****08.30 Uhr Fischerbach:**
Festliche Eucharistiefeier**08.30 Uhr Hofstetten:**
Festliche Eucharistiefeier**10.15 Uhr Steinach:**
Festliche Eucharistiefeier**10.15 Uhr Welschensteinach:**
Festliche Eucharistiefeier**Montag, 05.04. Ostermontag****08.30 Uhr Steinach:**
Eucharistiefeier**08.30 Uhr Welschensteinach:**
Eucharistiefeier**10.15 Uhr Haslach:**
ökumenischer Gottesdienst
in der kath. Kirche**10.15 Uhr Mühlenbach:**
Eucharistiefeier**14.30 Uhr Mühlenbach:**
Feier der Taufe: das Sakra-
ment der Taufe empfängt
Svantje Rosemarie Franzis-
ka Ketterer**Dienstag, 06.04.****19.00 Uhr Fischerbach:**
Eucharistiefeier**Welschensteinach:** kein Gottesdienst**Donnerstag, 08.04.****Mühlenbach:** kein Gottesdienst**19.00 Uhr Steinach:**
Eucharistiefeier**Freitag, 09.04.****Haslach:** kein Gottesdienst**19.00 Uhr Hofstetten:**
Eucharistiefeier (II. Opfer
für Joseph Neumaier + Xa-
ver u. Genovefa Brucker)**Samstag, 10.04.****19.00 Uhr Mühlenbach:**
Eucharistiefeier zum Sonn-
tag (Hermann Hansmann –
Jahrtag + gest. hl. Messe
für Andreas u. Anna
Schwab + für alle Verst. d.
Fam. Hansmann, Eichhalde
+ Hermann Armbruster +
Herbert Neumaier + Alfred
u. Agatha Meier + für alle
Verst. v. Prinzbachhof,
Oberbüchern)**19.00 Uhr Welschensteinach:**
Eucharistiefeier zum Sonn-
tag (Johann u. Genovefa
Klausmann u. alle Verst. v.
Zimmererhof)**Sonntag, 11.04.****2. Sonntag der Osterzeit****08.30 Uhr Hofstetten:**
Eucharistiefeier**08.30 Uhr Steinach:**
Eucharistiefeier**10.15 Uhr Fischerbach:**
Eucharistiefeier

10.15 Uhr Haslach:
Eucharistiefeier

14.30 Uhr Steinach:
Feier der Taufe: das Sakrament der Taufe empfängt Meike Frieda Collignon

Die Gottesdienstordnung wurde Stand 29.03.2021 erstellt. Sollten weitergehende Regelungen zu Änderungen führen, werden diese in der Presse veröffentlicht.

Auf die geltenden Sicherheits- und Hygienevorschriften wird verwiesen!

INFORMATIONEN AUS DER SEELSORGEEINHEIT

„Christus ist auferstanden!“...

.... so sagen es sich die orthodoxen Christen überall auf der Welt an Ostern gegenseitig zu - als ob sie es sich nicht oft genug deutlich machen könnten, was das Entscheidende dieses Festes ist, auch wenn wir es in den Gottesdiensten, mit der Familie, in den Freizeitaktivitäten wieder nur sehr eingeschränkt feiern können.

So wünsche auch ich Ihnen allen ein frohes, gesegnetes Osterfest, indem ich Ihnen von ganzem Herzen zurufe: **„Christus ist auferstanden!“**

Ihr Pfarrer
Helmut Steidel

Hinweise zu den Gottesdiensten an Ostern

Osternachtsfeiern am Karsamstag

Für die **Kommunionkinder** unserer Seelsorgeeinheit finden zwei Osternachtsfeiern (Wortgottesdienste) am Karsamstag statt: Haslach und Mühlenbach, jeweils um 18.00 Uhr.

Am Karsamstag feiern wir die Osternacht um 20.15 Uhr in Haslach und Mühlenbach.

Für diese Gottesdienste war eine Anmeldung im Pfarrbüro erforderlich.

Die Feiern beginnen jeweils in der Kirche, nicht am Osterfeuer im Freien. Bitte kommen Sie frühzeitig und nehmen Sie die markierten Plätze ein. Beim Betreten der Kirche können Sie kleine Osterkerzen kaufen, die dann nach Beginn des Gottesdienstes an der großen Osterkerze, die in die dunkle Kirche getragen wird, angezündet werden.

Die Osternachtsfeier in Haslach wird zusätzlich per Live-Stream ins Internet übertragen; sie kann über die Homepage unserer Kirchengemeinde bzw. über „YouTube“ mitgefeiert werden.

Osternachtsfeiern am Karsamstag 20.15 Uhr und 10.15 Uhr-Gottesdienste am Ostersonntag nur für angemeldete Personen:

Da aufgrund der Corona-Maßnahmen in unseren Kirchen nur eine begrenzte Zahl an Plätzen zur Verfügung steht, möglichst aber keine Gottesdienstbesucher abgewiesen werden sollen, galt für die folgenden Gottesdienste eine Anmeldepflicht, die am Mittwoch, 31.03.2021, 17 Uhr, endete:

Feier der Hl. Osternacht am Samstag, 03.04.2021, 20.15 Uhr in Haslach und Mühlenbach

Eucharistiefeier am Ostersonntag um 10.15 Uhr in Steinach und Welschensteinach.

Für die weiteren Gottesdienste zu den Feiertagen wird auf eine Anmeldung verzichtet. Wir gehen davon aus, dass sich die Besucher gut auf die Gottesdienste zu unterschiedlichen Zeiten in den sechs Kirchen unserer Seelsorgeeinheit verteilen und die Plätze ausreichen werden.

Heft mit Texten zu den Tagen von Palmsonntag bis Ostern

Für alle Gemeindemitglieder, insbesondere für die, für die ein Besuch der Gottesdienste aufgrund gesundheitlicher Einschränkungen nicht möglich ist, hat das Gemeindeteam Haslach ein Heft mit Texten und Gebeten gestaltet.

Die Hefte liegen ab Gründonnerstag in allen Kirchen unserer Seelsorgeeinheit zur Mitnahme aus.

Das Gemeindeteam Haslach

Regelungen zu den Gottesdiensten in unserer Seelsorgeeinheit (gültig ab 25.01.2021)

Nach wie vor sind in unseren Kirchen die Zahl der belegbaren Plätze sehr begrenzt (in Mühlenbach ca. 100 Plätze, in Haslach ca. 90, in Steinach 60, in Fischerbach 50, in Hofstetten 38, in Welschensteinach 27).

- Personen mit entsprechenden Krankheitssymptomen mögen bitte auf den Gottesdienstbesuch verzichten und wer zu den sog. „Risikogruppen“ zählt (entsprechende Vorerkrankungen, Alter, Gebrechlichkeit), ihn gut abwägen.

- In jeder Kirche werden zum Eintritt nur ein bzw. zwei Türen geöffnet sein: In Haslach die seitlichen Türen zum Kirchplatz und auf der Rathauseite, in Mühlenbach der Haupteingang und die Tür unterm Turm, in Steinach die seitliche

Tür zum Kirchplatz, in Fischerbach die seitliche Tür zur Einsegnungshalle, in Hofstetten die seitliche Tür zur Einsegnungshalle, in Welschensteinach der Haupteingang.

- Von allen Mitfeiernden des Gottesdienstes sind die Kontaktdaten (Name, Anschrift oder Telefon-Nr.) zu erfassen. Die Datenblätter liegen in den Kirchen aus bzw. sind auf unserer Homepage www.kath-haslach.de veröffentlicht und können von dort ausgedruckt werden. Die ausgefüllten Datenblätter werden 4 Wochen nach dem Gottesdienst vernichtet.

- An den Eingangstüren empfangen Sie Ordner, die die Kontaktdaten erfassen bzw. die Datenblätter einsammeln und Sie zu Ihrem Platz führen (die belegbaren Plätze in den Bänken sind markiert). Alle, die in häuslicher Gemeinschaft wohnen, dürfen natürlich zusammensitzen.

- An den Eingängen steht Desinfektionsmittel für die Hände bereit.

- **Die Mitfeiernden sind sowohl beim Betreten und Verlassen der Kirche sowie während des ganzen Gottesdienstes verpflichtet, eine medizinische Maske (OP-Masken, FFP2-Masken oder vergleichbarer Standard) zu tragen, eine normale Stoff-Alltagsmaske reicht nicht** (es sei denn, sie sind durch ein ärztliches Attest davon befreit). Kinder bis 6 Jahre benötigen keine Maske, für Kinder von 6 bis einschl. 14 Jahre ist eine nichtmedizinische Alltagsmaske ausreichend.

- Da wir auf das gemeinsame Singen verzichten müssen, brauchen Sie kein privates „Gotteslob“ mitzubringen.

- Achten Sie beim Kommuniongang bitte auf den nötigen Abstand zueinander (Bodenmarkierungen helfen dabei).

- Verlassen Sie bitte nach Schluss des Gottesdienstes nacheinander und wieder im entsprechenden Abstand die Kirche (dafür werden **alle** Türen geöffnet sein).

Diese Regelungen gelten auch für die Werktagsgottesdienste. Allerdings sind dabei nicht immer Ordner anwesend. Bitte achten Sie selbst konsequent auf die Einhaltung der Hygienevorschriften.

DIE KIRCHENWOCHE IN DEN PFARREIEN

Pfarrei St. Arbogast, Haslach

Heft mit Texten zu den Tagen von Palmsonntag – Ostern, Kreuzverehrung am Karfreitag, Osterkerzen und Osterwasser

Für alle Gemeindemitglieder, insbesondere für die, für die ein Besuch der Gottesdienste aufgrund gesundheitlicher Einschränkungen nicht möglich ist, hat das Gemeindeteam Haslach ein Heft mit Texten und Gebeten gestaltet. Die Hefte werden ab Palmsonntag im Josefschörl ausliegen.

Wir laden Sie ein, am Karfreitagnachmittag mit einer Blume das Kreuz zu verehren. (Eine Blume sollten sie selbst mitbringen).

Ab Ostersonntag werden kleine Osterkerzen und kleine Fläschchen mit Osterwasser gerichtet sein, diese können sie gegen eine Spende (Spendenkässchen ist aufgestellt) mit nach Hause nehmen.

Das Gemeindeteam Haslach wünscht Allen ein frohes, gesegnetes Osterfest.

KONTAKTE

Pfarrbüro Haslach St. Arbogast und Hauptbüro der Seelsorgeeinheit

Goethestraße 6, 77716 Haslach
Sekretärinnen: Isabella Dera, Inge Hupfer, Katja Witt
Gemeinsames Pfarrbüro der Pfarreien St. Arbogast Haslach, St. Michael Fischerbach, St. Erhard Hofstetten, Hl. Kreuz Steinach und St. Peter und Paul Welschensteinach
Öffnungszeiten:
Montag – Freitag: 08.30 – 12.00 Uhr
sowie am Donnerstag: 14.00 – 18.00 Uhr
Telefon: 0 78 32 / 91 35-0
Fax: 0 78 32 / 91 35-20
E-Mail: info@kath-haslach.de

Verwaltungsbeauftragte für die Seelsorgeeinheit

Sabine Maier, Verrechnungsstelle Lahr
Telefon: 0 78 21 / 90 99 21
E-Mail: sabine.maier@vst-lahr.de

Pfarrbüro Mühlenbach St. Afra

Hauptstraße 17, 77796 Mühlenbach
Sekretärin: Hannelore Schwendemann
Öffnungszeiten:
Di. 09.00-11.00 Uhr
Do. 16.00-18.00 Uhr
Telefon: 0 78 32 / 22 33
Fax: 0 78 32 / 97 83 36
E-Mail: pfarrbuero.muehlenbach@kath-haslach.de

SEELSORGETEAM

Helmut Steidel,

Pfarrer der Seelsorgeeinheit

Telefon: 0 78 32 / 91 35-0
E-Mail: helmut.steidel@kath-haslach.de
Klaus Klinger, Koordinator (Dienstort Mühlenbach)
Telefon: 0 78 32 / 96 94 14
E-Mail: klaus.klinger@kath-haslach.de

Claudia Rieger, Gemeindefereferentin (Dienstort Haslach)

Telefon: 0 78 32 / 91 35-25
E-Mail: claudia.rieger@kath-haslach.de
Petra Steiner, Gemeindefereferentin (Dienstort Haslach)
Telefon: 0 78 32 / 91 35-17
E-Mail: petra.steiner@kath-haslach.de

BANKVERBINDUNG

Katholische Kirchengemeinde Haslach
Sparkasse Kinzigtal
IBAN: DE76 6645 1548 0000 6032 26
BIC: SOLADES1HAL

HOMEPAGE

Die Seelsorgeeinheit Haslach hat eine Website: www.kath-haslach.de
Auf der Homepage können Sie die Gottesdienstordnung als PDF-Dokument downloaden.

REDAKTIONSSCHLUSS

Redaktionsschluss für Beiträge ist im Regelfall dienstags um 12 Uhr.
E-Mail: katja.witt@kath-haslach.de



Ev. Kirchengemeinde HASLACH

Texte

Gerne geben wir Ihnen Texte und Gebete per E-Mail, drucken sie aus, bringen sie Ihnen zuhause vorbei oder rufen bei Ihnen an.

Video-Andachten + Videos

Sie finden unter www.ev-kirche-haslach.de unsere Video-Andachten. Klicken Sie einfach links oben auf Video-Andachten und Videos

Termine:

Alle Gottesdienste finden unter Vorbehalt statt. Wir entscheiden jeweils zeitnah, was im Rahmen der aktuellen Coronasituation und den erforderlichen Sicherheitsmaßnahmen möglich und sinnvoll ist. Wir informieren darüber dann zeitnah im Internet und in der Tagespresse. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Donnerstag, den 01.04.2021 um 19.00 Uhr zentrale Gottesdienste in Zell und Hausach mit Pfr. Monninger/Wille
Donnerstag, den 01.04.2021 um 18.00 Uhr Bibelstunde mit Harald Weißer vom ev. Gemeinschaftsverband AB im Gemeindehaus
Karfreitag, den 02.04.2021 um 10.10 Uhr Gottesdienst, wenn möglich mit Abendmahl in Einzelkelchen mit Prädikant Martin Hartmann, an der Orgel: Christiane Bergsträsser

Sonntag, den 04.04.2021 um 10.10 Uhr

Familiengottesdienst mit Bläsern zum Ostersonntag, wenn möglich Open-Air im Kirchgarten -bitte vorher anmelden per Telefon/Anrufbeantworter- mit Pfarrer Meyer, an der Orgel: Erik Buboltz

Montag, den 05.04.2021 um 10.10 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst i.d. katholischen Stadtkirche St. Arbogast-Bildmeditation: Sieger Köder „Maria von Magdala am Grab“ mit Pfarrer Meyer u. Steidel, Musik: Herr Mussler

gleichzeitig ökumenischer Kinder-gottesdienst im katholischen Gemeindehaus mit Frau Keßler u. Stolz

Montag, den 05.04.2021 um 12.00 Uhr

Taufgottesdienst in der evangelischen Kirche mit Pfarrer Meyer

Sonntag, den 11.04.2021 um 10.10 Uhr

Gottesdienst mit Prädikant Martin Hartmann, an der Orgel: Christian Torge
Bitte bringen Sie einen medizinischen Mund-Nasen-Schutz mit für Ihren Gottesdienstbesuch.

Bitte beachten Sie, einzelne Gottesdienste stellen wir auch im Nachhinein als Video für Sie bereit, schauen Sie einfach gelegentlich nach unter www.ev-kirche-haslach.de

Wann unsere Kreise und Gruppen wieder Veranstaltungen machen können, steht noch nicht fest. Frau Bohl ist in der Zeit vom 26.03.-05.04.2021 nicht im Büro. In dieser Zeit schreiben Sie bitte eine Mail oder sprechen Sie auf den Anrufbeantworter. Telefon: 07832-979590, E-Mail: haslach@kbz.ekiba.de

Taufen feiern

Taufen sind möglich. Bitte melden Sie sich bei uns, dass wir einen persönlichen Gottesdienst mit Ihnen abstimmen.

Sonstiges

Bitte Flohmarktsachen und Bücher nicht mehr vor dem Gemeindehaus abstellen. Bitte erst eine Woche vor dem Nicaragua Flohmarkt am 23.04.2021 im Gemeindehaus abgeben. Nähere Informationen dazu erhalten Sie im Bürgerblatt eine Woche vorher.

Geistlicher Impuls von Pfr. Christian Meyer „Ich weiß, dass ich nichts weiß, aber...“

Der kluge griechische Philosoph Sokrates soll einmal gesagt haben:

„Ich weiß, dass ich nichts weiß!“ Mir gefällt dieser Satz. Nicht, weil ich Wissen und Lernen blöd finde. Wie die Philosophen bin auch ich sehr interessiert.

Ich lese viel und bilde mich gerne weiter. Gerne lerne ich Menschen kennen. Ihre Geschichten zu hören, aber auch ihre Hoffnungen oder Sorgen teilen zu dürfen, bereichert mein Leben. Aber der Satz „Ich weiß, dass ich nichts weiß!“ passt für mich einfach gut in die Zeiten, die wir gerade durchleben und durchbängen.

„Ich weiß es nicht“ höre ich seit Monaten überall dauernd. Wird durchs Impfen alles gut? „Leider wissen wir das auch nicht genau“, sagen Ärztinnen und Wissenschaftler. Warum stecken sich manche Angehörige zuhause an, andere nicht? „Dazu wissen wir leider noch zu wenig“, antworten Experten.

Werden wir einmal wieder leben wie 2019? Feiern, reisen, arbeiten, einkaufen? Gibt es einen wirtschaftlichen Aufschwung? „Leider weiß das keiner so genau“, sagen Politikerinnen auf allen Kanälen. Der biblische Hiob steht in der Blüte seines Lebens, als ihn das Schicksal trifft. Er ist wohlhabend und erfolgreich. Die Bibel sagt: Hiob betete viel, betrog niemanden und half den Armen. Dann verliert Hiob durch eine Verkettung von Unglücken seinen Besitz. Seine Kinder sterben. Er wird schwer krank. Da weiß Hiob nicht mehr weiter. Er verliert den Lebensmut und klagt bitterböse zu Gott: „Alle meine Getreuen verabscheuen mich, und die ich liebhatte, wenden sich gegen mich. Mein Gebein hängt nur noch an Haut und Fleisch, nur das nackte Leben brachte ich davon. (...)!“

Waren Sie auch schon einmal verzweifelt wie Hiob? Alles und jeder schienen sich gegen Sie zu wenden? Sie wussten nicht mehr weiter? Sie gaben Ihr bestes, aber ständig jagte ein Unheil das nächste? Einer oder gleich mehrere geliebte Menschen wurden aus Ihrem Leben gerissen? Ich denke: In Zeiten, in denen mich wie Hiob großes Leid trifft, merke ich, wie wenig ich letztlich wissen und kontrollieren kann. Da tut es dann fast gut, ehrlich zu sagen: „Ich weiß, dass ich nichts weiß!“

In der Bibel ist Hiob aber eine sehr angesehene Person. Hiob gilt als Vorbild, wie auch ich mit Leiden umgehen kann. Am

Anfang des Buches nennt Gott Hiob deshalb „seinen gerechten Knecht“. Die Bibel deutet auch Jesu Schicksal als das eines „leidenden Knechtes Gottes“. Schließlich musste auch Jesus Ostern unschuldig leiden. Um mit seinem Leid fertig zu werden, klagte Jesus - ähnlich wie Hiob. Jesus schrie am Osterkreuz: „Mein Gott, mein Gott, warum hast Du mich verlassen?“ Für Martin Luther helfen Klagegebete wie die von Hiob und Jesus sehr, um Leid besser verarbeiten zu können. Daher sagt Luther: „Manchmal müssen wir eben mit Gott gegen Gott kämpfen!“

Sokrates Satz, „Ich weiß, dass ich nichts weiß“, kann sicher helfen, Dinge zu verkraften, die ich nicht ändern kann. Im Sinne heilsamer und wohltuender Demut. Gerade in komplizierten Zeiten wie diesen. Mir als gläubigem Menschen verspricht Gott aber noch viel mehr. Für Jesus bleibt es ja nicht bei der Klage am Kreuz. Vielmehr besiegt Jesus an Ostern den Tod und alles Leiden. Dabei verspricht Jesus jedem von uns: „Ich bin die Auferstehung und das Leben. Wer an mich glaubt, der wird leben!“

Auch Hiob schafft es, mit Gottes Hilfe, aus seiner Klage neuen Mut zu schöpfen. Deshalb sagt er später im Predigttext: „Aber ich weiß, dass mein Erlöser lebt, und als der letzte wird er über dem Staub sich erheben.“

Nachdem meine Haut noch so zerschlagen ist, werde ich doch (...) Gott sehen. Ich selbst werde ihn sehen (...). Danach sehnt sich mein Herz in meiner Brust.“ So dürfen Sie und ich mit Hiob und Jesus gerade in Zeiten wie diesen glauben und beten: „Ja, ich weiß, dass ich nichts weiß. Aber ich weiß, dass mein Erlöser lebt!“

KONTAKTE

Evangelisches Pfarrbüro,
Mühlenstraße 6, 77716 Haslach,
Tel: 07832-979590, Fax: 07832-959591,
E-Mail: haslach@kbz.ekiba.de,
www.ev-kirche-haslach.de und
www.fehrenbacher-hof.de

Bitte sprechen Sie auf den Anrufbeantworter, nutzen Sie den Briefkasten oder schreiben Sie eine E-Mail. Danke für Ihr Verständnis!

Pfarrer: Christian Meyer,
E-Mail: christian.meyer@kbz.ekiba.de

BANKVERBINDUNG

Evangelische Kirchengemeinde Haslach:
Volksbank Mittlerer Schwarzwald eG
IBAN: DE85 6649 2700 0088 4285 01,
BIC: GENODE61KZT



Neuapostolische Kirche

Gottesdienste in Wolfach

Kreuzbergstraße 1

Sonntag, den 4. April (Ostern)

09:30 Uhr Gottesdienst

Anmeldung zum Gottesdienst bitte bis spätestens Samstag, 3. April – 20:00 Uhr unter:

Telefon oder WhatsApp: **0171 7708143**
oder E-Mail: thesos@t-online.de

Mittwoch, den 7. April

20:00 Uhr Gottesdienst

Hinweis zur Gottesdienst-Teilnahme:

Zur Einhaltung des Infektionsschutzkonzepts der Gemeinde Wolfach ist eine Anmeldung entweder per Telefon oder E-Mail erforderlich. Bitte haben Sie Verständnis, dass die Teilnahme am Gottesdienst durch die Abstandsregel nur in begrenzter Teilnehmerzahl möglich ist. Teilnehmer die zur Risikogruppe gehören, wird empfohlen weiterhin das Angebot der Videogottesdienste zu nutzen.

NEU!!! Internet = www.nak-wolfach.de/livestream (YouTube).

Alternativ stehen auch weiterhin die Videogottesdienste der Gebietskirche zur Verfügung: Die vorgesehenen Videogottesdienste für unsere Gebietskirche finden sonntags um 09:30 Uhr statt und können auf YouTube (<https://www.youtube.com/c/NAKSueddeutschland>) als Livestream empfangen werden.

Für diejenigen, die über keinen Internetzugang verfügen, besteht die Möglichkeit, den Videogottesdienst per Telefonübertragung mitzuerleben. Dafür wird folgende zentrale Einwahlnummer angeboten:

Telefon: 069 2017 442 99.

Teilnahmeerklärung zum Gottesdienstbesuch

vor Beginn der Veranstaltung auszufüllen:

Datum: Uhrzeit: Ort/Kirche:

Vor- und Nachname:

Straße und Nr.:

PLZ und Wohnort:

(Mobil-)Telefon:

Hinweise:
Im gesamten Gottesdienst ist die Verwendung eines Mund-Nasen-Schutzes verpflichtend.
Dieses Formular wird 4 Wochen unter Verschluss aufbewahrt und anschließend vernichtet.
Einsichtnahme im Fall einer Nachverfolgung von Infektionen durch Gesundheitsbehörden ist möglich.

Unterschrift:

Weitere Informationen erhalten Sie im Internet:

www.nak-wolfach.de

www.nak-dornhan-schwenningen.de

www.nak-sued.de



Jehovas Zeugen
Versammlung Haslach

Samstag, 3. April 2021

18.00 Uhr:

Biblischer Vortrag

Thema: „„Kein Teil der Welt“ sein – so wie Christus“ – 1. Johannesbrief 5:3, 4

18.40 Uhr:

Wachturm-Bibelstudium

Thema: „Habt weiter innige Zuneigung zueinander“ – Römer 12:10

Mittwoch, 7. April 2021

19.00 Uhr:

Unser Leben und Dienst als Christ
Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

20.05 Uhr:

Bibelkurs über die inspirierten Voraussagen des Propheten Hesekiel

Thema: „„Heftige Strafen“ für die Feinde Jehovas“ – Hesekiel 25:15-17

Wegen der momentanen Situation werden die Zusammenkünfte per Videokonferenz abgehalten. Interessierte Personen wenden sich bitte an die unten genannte Telefonnummer.

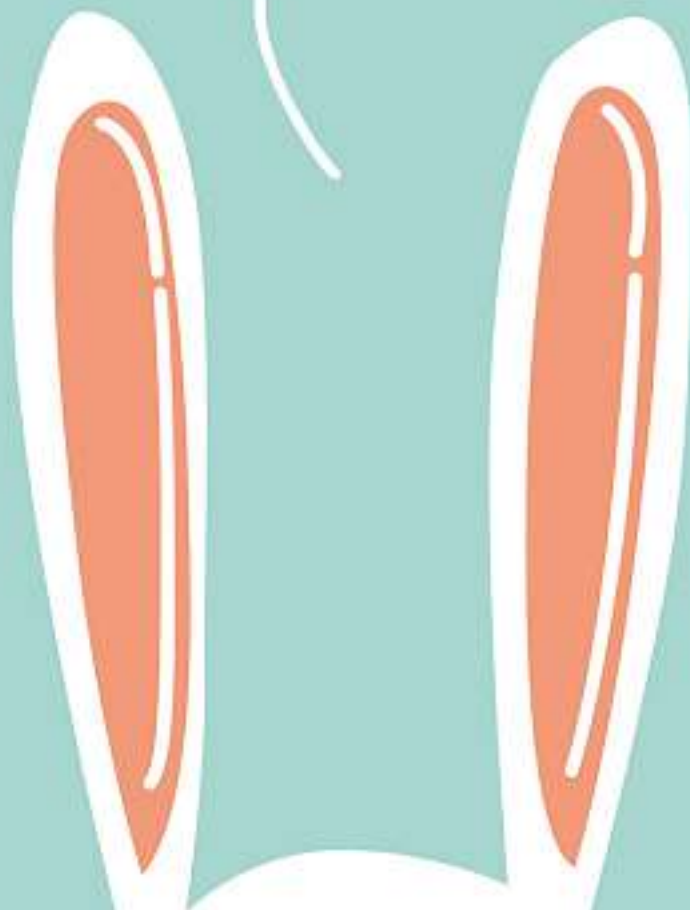
Jehovas Zeugen in Haslach:

07832 – 3232

Jehovas Zeugen im Internet:

www.jw.org

FROHE OSTERN



Gemeinsame Bekanntmachungen



Haslach



Fischerbach



Hofstetten



Mühlenbach



Steinach



Soziale Dienste

- Jugendamt – Kommunalen Sozialer Dienst
Ortenaukreis, Außenstelle Haslach 07832 60298-3120
- Telefonseelsorge 0800-1110222
- Sozialamt der Stadt Haslach, Rathaus 706-140
- Seniorenbüro im Bürgerhaus, Sandhaasstraße 8
Sprechzeiten: Do. von 14.30 – 16.30 Uhr
Oder nach Vereinbarung 976978
- Kommunale Jugendarbeit/
Allgemeine Jugendberatung 8040
- Kath. Pfarramt Haslach, Goethestraße 6 9135-0
- Ev. Pfarramt Haslach, Mühlenstraße 6 979590
- Bürgergemeinschaft Fischerbach e.V., Hauptstraße 46,
Fischerbach. BürgerkontaktBüro: Di. 9 – 11 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr
Telefon 9740988
Mobil 0157-88444840
- Bürgerhilfe Steinach-Welschensteinach 0170/5407629
Sprechzeiten: Di. 14 bis 16 Uhr, Do. 10 bis 12 Uhr
- Pflegestützpunkt Ortenaukreis Außenstelle Kinzigtal
Caritashaus, Sandhaasstr.4 99955-220 / -222
- Demenzagentur Kinzigtal
Caritashaus, Sandhaasstr.4 99955-220
- Tagespflege, Bürgerhaus 8079
- Sozialstation Haslach e.V.
Sandhaasstraße 6, (Villa)
- Häuslicher Pflegedienst für alte, kranke und
Hilfsbedürftige Menschen - Pflegedienstleitung
- Essen auf Rädern (Sozialstation) 978-480
- Familienpflege/Dorfhilfe 07832/9741792
0162/9242354
- Caritas, Caritashaus, Sandhaasstraße 4
- Caritas Sozialdienst 99955-200
- Besuchs- und Hospizdienst 99955-220
- Psychologische Beratungsstelle
für Eltern, Kinder und Jugendliche 99955-300
- Betreuungsgruppen Haslach 99955-100
- Teilhabeberatung Kinzigtal 99955-235
- Trauercafé 99955-211
- Sozialdienst kath. Frauen Offenburg e.V.
Caritashaus Sandhaasstraße 4
- Schwangerschaftsberatung 99955-225
- Pflegeheim: Alfred-Behr-Haus
Mühlenbacher Straße 11 99955-400
- Pflegeheim: Schwarzwaldwohnstift,
Ahornstraße 18 975950
- Mobiler Sozialer Dienst der Arbeiterwohlfahrt,
Lindenstraße 3, Mo.-Fr. 9.00 - 12.00 Uhr 4522
- Lebenshilfe für Menschen mit Behinderungen e.V.
Mühlenbacher Straße 16 797-0
- Club 82
- Freizeitclub mit behinderten Menschen e.V. 9956-0
- Assistenzdienste, Hilfen für Familien 9956-26
- Inklusion Kita und Schule 9956-24
- Kurse und Sport 9956-21
- Veranstaltungen und Ausflüge 9956-28
- Reisen und Urlaub 9956-20
- KAB – Rat und Hilfe 0800-728844533
- ASB Seniorenhaus Kapellenblick, Biberach 07835 5403-0
- DRK Kreisverband Wolfach e.V.
Hauptstr. 82C, 77756 Hausach:
- Zentrale 07831 9355-0
- DRK Sozialstation (ambulanter Pflegedienst für
alle Pflegegrade), hauswirtschaftliche Hilfen, häusliche
Betreuung, Hospizdienst, Betreuungsgruppen
Hausach / Hornberg 07831 9355-14
- Fahrdienst für behinderte Menschen,
Schulsanitätsdienst, Erste-Hilfe-Kurse,
Gesundheitskurse 07831 9355-12
- Hausnotruf 07831 9355-32
- Migrationsberatung 07831 9355-17
- Sozialberatung, offene Hilfen für
behinderte Menschen, Schulbegleitung,
Betreutes Wohnen 07831 9355-16
- Diakonisches Werk, Hausach
Eichenstraße 24 07831 9669-0
- Kindertagespflege Kinzigtal
Hausach, Eichenstraße 24, 07831 9669-12
- Weisser Ring (Gemeinnütziger Verein)
Unterstützung von Kriminalitätsoffern
und zur Verhütung von Straftaten 0781 9666733
- Frauenhaus Offenburg 0781 34311
- Betriebshelferdienst Südbaden, St. Ulrich 07602 910126
- Beratung bei Alkohol-, Medikamentenproblemen und
Glücksspielsucht in der Fachstelle Sucht im Katholischen
Pfarrhaus, Klosterstraße 21. Sprechstunde ohne Voranmel-
dung. Donnerstag 16-17 Uhr
Kontakt 0781/9193480
- Blinden- und Sehbehindertenverein
Südbaden e.V. 0761/36122
- Reha Kinzigtal
- Ambulant betreutes Wohnen Herrenberg 1,
Fischerbach 0781/924571-43
- Berufliche Rehabilitation, Beschäftigung
und Zuverdienstmöglichkeiten Hausach
und Fischerbach 07831/93389-26
- Herbstzeit - Betreutes Wohnen für alte und
pflegebedürftige Menschen in (Gast-)Familien,
Prinz-Eugen-Straße 4, Offenburg 0781/127865100
- Beratung für Mobbing am Arbeitsplatz
KAB, DGB, Kirchlicher Dienst 0761/29280099
- Integrationsmanagerin Landratsamt Ortenaukreis
Kathrin Huber 0152 / 39523154
Sprechstunden im Rathaus Haslach: montags von 14 - 16 Uhr
sowie donnerstags von 10 - 12 Uhr
Eine vorige Terminvereinbarung wird erwünscht

Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg,
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69,
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de

Anzeigenschluss: Dienstag, 16.00 Uhr

Zustellprobleme: 08 00 / 5 13 13 13 (kostenlos), anb.zustellung@reiff.de

Aboservice: 08 00 / 5 13 13 13 (kostenlos), leserservice@reiff.de

Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Frau Andrea Haberstroh
Telefon: 0 78 32 / 97 60 99-16
Telefax: 0 78 32 / 97 60 99-19
E-Mail: andrea.haberstroh@reiff.de



Am **Montag, 12.04. 2021** findet um **17:00 Uhr** in der Turn- und Festhalle in Steinach die 36. öffentliche Versammlung des Zweckverbandes „Gewerbegebiet Interkom Steinach / Raumschaft Haslach“ statt, zu der die Bevölkerung freundlichst eingeladen ist.

Ergänzend weisen wir auf Folgendes hin:

Die aktuellen Einschränkungen aufgrund von Sars-CoV-2 haben auch Auswirkungen auf unsere Versammlung. Vor dem aktuellen Hintergrund werden alle Bürgerinnen und Bürger gebeten, die die öffentliche Versammlung des Zweckverbandes am 12.04.2021 besuchen möchten, eine medizinische Maske oder eine FFP2 Maske selbst mitzubringen und diese dauerhaft während der Sitzung zu tragen.

Nachstehende Sicherheitsvorkehrungen und Besonderheiten gelten:

- Zuhörer werden gebeten, sich zur Kontaktverfolgung in einen Anwesenheitsnachweis einzutragen
- Die Bestuhlung wird mit großem Abstand vorgenommen

Tagesordnung

1. Frageviertelstunde für Zuhörer
2. Bauvorhaben
Erweiterungsbau Verwaltung und Umbau / Nutzungsänderung des bestehenden Büro- und Sozialtrakts,
Josef-Maier-Str. 6, Steinach, Flst. Nr. 3831/1 und 3831/14
- Beratung und Beschlussfassung
3. Feststellung der Jahresrechnung 2017
- Beratung und Beschlussfassung
4. Feststellung der Jahresrechnung 2018
- Beratung und Beschlussfassung
5. Feststellung der Jahresrechnung 2019
- Beratung und Beschlussfassung
6. Feststellung der Jahresrechnung 2020
- Beratung und Beschlussfassung
7. Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Jahr 2021 mit Finanzplanung für den Zeitraum 2020 bis 2024
- Beratung und Beschlussfassung
8. Anfragen der Verbandsmitglieder
9. Verschiedenes

Mit freundlichem Gruß

Nicolai Bischler
Verbandsvorsitzender

Maßnahmen zur Pandemiebekämpfung in Baden-Württemberg ab 29. März



Kontaktbeschränkungen

Private Treffen im öffentlichen oder privaten Raum: 2 Haushalte, maximal 5 Personen. Kinder der beiden Haushalte bis einschließlich 14 Jahre werden nicht mitgezählt. Paare, die nicht zusammenleben, zählen als ein Haushalt.



Lockerung

Lockerung in Stadt- und Landkreisen mit stabiler 7-Tage-Inzidenz unter 35* möglich: Treffen von bis zu zehn Personen aus maximal drei Haushalten möglich. Die Kinder dieser Haushalte werden bis einschließlich 14 Jahre nicht mitgezählt.

*an mindestens 5 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft



Maskenpflicht

In folgenden Bereichen müssen alle Personen ab 6 Jahren eine **medizinische Maske** tragen:

- Im öffentlichen Personenverkehr
- Beim Einkaufen
- In geschlossenen Räumen, die für die Öffentlichkeit oder für den Publikumsverkehr bestimmt sind
- In Arbeits-/Betriebsstätten sowie an Einsatzorten
- Bei den erlaubten körpernahen Dienstleistungen
- Während Veranstaltungen der Religionsausübung und Beerdigungen
- Im Auto, bei Mitfahrten von haushaltsfremden Personen (Paare gelten als ein Haushalt)
- In Arztpraxen
- FFP2-Maske in Krankenhäusern und Pflegeeinrichtungen. **Ausnahme:** Personal, das nicht direkt mit Patient*innen oder Bewohner*innen in Kontakt ist, ist von der FFP2-/KN95-/N95-Pflicht befreit.



Bildung & Betreuung

- **Kitas** sind für den Regelbetrieb unter Pandemiebedingungen offen.
- An **Grundschulen** findet Präsenzunterricht statt. Präsenzpflcht ist weiterhin ausgesetzt.
- Wechselunterricht für die **Klassenstufen 5 und 6** an den **weiterführenden Schulen** ist möglich. Dies gilt auch für alle Klassenstufen der Sonderschulen.
- Alle **weiteren Klassenstufen der weiterführenden Schulen** weiterhin im Fernunterricht
- Sonderregelung für **Abschlussklassen** sind möglich und werden individuell festgelegt.
- **Notbetreuungen** bis Klassenstufe 7 und für alle Klassenstufen der Sonderpädagogischen Bildungs- und Beratungszentren sind weiterhin möglich. Ansprechpartner sind die Schulen und Kitas vor Ort.
- **Nachhilfeunterricht** in Gruppen bis maximal 5 Schüler*innen wieder möglich.
- **Medizinische Maskenpflicht** für alle Schüler*innen sowie Lehrer*innen an Schulen mit Präsenzunterricht sowie Schulorte und Nachmittags- und Nachhilfebetreuung.
- **Medizinische Maskenpflicht** für Personal in Kitas, Grundschulförderklassen, Horten und Schulkindergärten. Ausnahme: Beim abschließenden Kontakt zu Kindern.

- **Musik-, Kunst- und Jugendkunstschulen** Unterricht im Rahmen der geltenden Kontaktbeschränkungen möglich.
- **Volkshochschulen** und ähnliche Einrichtungen können digitale Kurse anbieten. Kurse in Präsenz sind möglich bei erforderlichen beruflichen Aus- und Fortbildungen, Sprach- und Integrationskursen sowie Nachhilfe, sofern digital nicht möglich.

- **Ballett- und Tanzschulen** schließen für den Publikumsverkehr. Kontaktares Training mit maximal fünf Personen aus nicht mehr als zwei Haushalten ist gestattet. Die Kinder der beiden Haushalte bis einschließlich 14 Jahre zählen nicht dazu. Paare, die nicht zusammenleben, gelten als ein Haushalt.

- **Praktische Ausbildung und Prüfung (gilt für Auto, Flugzeug und Boot)** sind unter Hygieneauflagen möglich. Alle Personen müssen eine medizinische Maske oder Atemschutzmaske tragen. Theorieunterricht ist nur online möglich.
- Besuch von **Bibliotheken und Archiven** ist mit vorheriger Terminbuchung und Dokumentation der Kontaktdaten möglich.
- **Erste-Hilfe-Kurse** ist mit tagesaktuellem Schnell- oder Selbsttest der Teilnehmer*innen möglich, sowie ein Testkonzept für das Personal.



Notbremse

Verschärfte Regelungen in Stadt- und Landkreisen mit einer 7-Tage-Inzidenz von über 100*: Musik-, Kunst-, Jugendkunstschulen und Volkshochschulen dürfen nur noch Online-Unterricht anbieten.

*an 3 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft

Lockerung

Weiter Öffnung in Stadt- und Landkreisen mit stabiler 7-Tage-Inzidenz unter 50* möglich:

- Musik-, Kunst- und Jugendkunstschulen dürfen Einzelunterricht und Unterricht für Gruppen mit bis zu fünf Kinder bis einschließlich 14 Jahre anbieten.
- Besuch von Bibliotheken und Archive ohne Voranmeldung und Dokumentation der Kontaktdaten erlaubt.

*an mindestens 5 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft

Alle Details sowie Fragen und Antworten finden Sie auf **Baden-Württemberg.de**

Maßnahmen zur Pandemiebekämpfung in Baden-Württemberg ab 29. März



Einzelhandel

Geschäfte mit Produkten für den täglichen Bedarf

sind unter Berücksichtigung der Hygieneauflagen der Corona-Verordnung geöffnet:

- ✓ Babyfachmärkte
- ✓ Bäckereien und Konditoreien
- ✓ Banken
- ✓ Bau-, Garten- sowie Raiffeisenmärkte
- ✓ Blumenläden
- ✓ Drogerien
- ✓ Getränkemarkte
- ✓ Großhandel
- ✓ Hörgeräteakustiker
- ✓ Kraftfahrzeug- und Fahrradwerkstätten sowie Ersatzteilverkauf
- ✓ Lebensmittelmärkte
- ✓ Metzgereien
- ✓ Optiker
- ✓ Orthopädie- und Schuhtechniker
- ✓ Poststellen und Paketshops, aber ohne den Verkauf von weiteren Waren
- ✓ Reformhäuser
- ✓ Reinigung und Waschsaloons
- ✓ Reise- und Kundenzentren für den öffentlichen Verkehr
- ✓ Sanitätshäuser
- ✓ Tafeln
- ✓ Tankstellen
- ✓ Telefonshops für Reparatur, Austausch und Störungsbehebung
- ✓ Tierbedarf- und Futtermärkte
- ✓ Wochenmärkte
- ✓ Zeitschriften- und Zeitungskioske

Ausführliche Liste auf » [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)



Arbeiten

- Arbeitgeber*innen sind gesetzlich verpflichtet, die **gesundheitliche Fürsorge** gegenüber ihren Mitarbeiter*innen wahrzunehmen.
- **Home Office**, sofern möglich
- Treffen im Rahmen des Arbeits-, Dienst- und Geschäftsbetriebes
- Gesetzlich vorgeschriebene Weiterbildungen auch in Präsenz möglich
- Maskenpflicht am Arbeitsplatz, wenn der Mindestabstand von 1,5 Metern zu den Kolleg*innen nicht eingehalten werden kann (auch im Freien)
- An den Betrieb angepasste Hygieneauflagen



Gesundheit & Soziales

- **Schutzvorkehrungen** in Krankenhäusern, Pflegeheimen, Senioren- und Behinderteneinrichtungen
- Keine Isolation der Betroffenen
- Übernahme der Kosten von regelmäßigen **SARS-CoV2-Schnelltests** für Patient*innen und Besucher*innen
- Regelmäßige, verpflichtende **Tests des Pflegepersonals** von Alten- und Pflegeheimen
- **Schnell- und Selbsttests**, die erforderlich sind, um gewisse Dienstleistungen und Angebote wahrnehmen zu können: Soweit ein negativer Schnelltest erforderlich ist, muss dieser durch geschulte Dritte durchgeführt und ausgewertet werden oder unter Aufsicht eines geschulten Dritten durchgeführt und ausgewertet werden.

- **Sonstiger Einzelhandel** darf neben „Click&Collect“ unter folgenden Bedingungen auch „Click&Meet“ anbieten:
- Berücksichtigung der Hygieneauflagen der Corona-Verordnung
- Tragen von medizinischen Masken
- Vorherige Anmeldung sowie Terminbuchung mit festem Zeitfenster
- Dokumentation der Kontaktdaten

Regelung für offene Geschäfte:

- Hygienekonzept vor Ort muss eingehalten werden.
- Geschäfte mit weniger als 10 m² Verkaufsfläche: maximal ein*e Kund*in
- Geschäfte mit bis zu 800 m²: ein*e Kund*in pro 10 m² Verkaufsfläche
- Für die darüber hinausgehende Fläche gilt: ein*e Kund*in pro 20 m² (gilt nicht für den Lebensmitteleinzelhandel)
- Maskenpflicht vor den Geschäften und auf den Parkplätzen
- Gesteuerter Zutritt
- Warteschlangen vermeiden.

Notbremse

Beschränkungen in Stadt- und Landkreisen mit einer 7-Tage-Inzidenz von über 100*:

Der Einzelhandel darf kein „Click&Meet“ mehr anbieten. „Click&Collect“ ist möglich.

*an 3 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft

Lockerung

Weitere Öffnungen in Stadt- und Landkreisen mit stabiler 7-Tage-Inzidenz unter 50* möglich:

- Gesamter Einzelhandel darf unter folgenden Bedingungen öffnen:
- Berücksichtigung der Hygieneauflagen der Corona-Verordnung
- Tragen von medizinischen Masken

*an mindestens 5 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft

Alle Details sowie Fragen und Antworten finden Sie auf [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)
Stand: 28.03.2021



Maßnahmen zur Pandemiebekämpfung in Baden-Württemberg ab 29. März



Dienstleistungen

Körpernahe Dienstleistungen sind unter folgenden Bedingungen erlaubt:

- Während des gesamten Aufenthalts in der Einrichtung und der Dauer der Dienstleistung müssen alle Beteiligte medizinische Masken tragen. Ist dies nicht möglich (z.B. bei einer Rasur), wird ein tagesaktueller Schnell- oder Selbsttest der Kund*innen sowie ein Test-konzept für das Personal benötigt.
- Nur mit vorheriger Terminbuchung

Weiterhin geschlossen:

- ✘ Prostitutionsgewerbe

Ausführliche Liste auf

» [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)



Notbremse

Beschränkungen in Stadt- und Landkreisen mit einer 7-Tage-Inzidenz von über 100*:

Körpernahe Dienstleistungen müssen schließen. Medizinisch notwendige Behandlungen sind weiterhin erlaubt. Friseurbetriebe dürfen geöffnet bleiben (nur Friseurdienstleistungen).

*an 3 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft



Ausgangsbeschränkungen

Die **Stadt- und Landkreise** sind angewiesen, nächtliche Ausgangsbeschränkungen von **21 bis 5 Uhr** per Allgemeinverfügung umzusetzen, wenn die 7-Tage-Inzidenz von 100 Neuinfektionen pro 100.000

Einwohner*innen sieben Tage in Folge bei einem diffusen Infektionsgeschehen überschritten ist und weitergehende regionale Maßnahmen nicht zu einem Rückgang geführt haben.

Ansprechpartner*innen der Stadt- und Landkreise auf » [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)



Gastronomie

Restaurants, Bars, Clubs und Kneipen aller Art bleiben geschlossen.

Ausnahme für Speisen zur Abholung oder Lieferung (bei Ausgangsbeschränkungen bis 21 Uhr)

- Kein Ausschank und Verzehr von **alkoholischen Getränken** im öffentlichen Raum
- Verkauf von alkoholhaltigen Getränken in **verschlossenen Behältnissen** erlaubt

Kantinen schließen überall dort, wo es die Arbeitsabläufe zulassen. Angebote zum Mitnehmen sind erlaubt.



Veranstaltungen

Keine Zusammenkünfte und Veranstaltungen im öffentlichen Raum.

Ausnahmen:

- Gerichtsverhandlungen
- Sitzungen, die der öffentlichen Sicherheit und Ordnung dienen
- Betriebsversammlungen
- Prüfungen und deren Vorbereitung
- Eheschließungen
- Veranstaltungen, die der sozialen Fürsorge dienen (z.B. Kinder- und Jugendhilfe)
- Nominierungs- und Wahlkampfanstaltungen, sowie dazugehörige Unterschriftensammlungen



Religionsausübung

Gottesdienste und Beerdigungen unter Hygieneauflagen.

- Einhalten der **AHA-Regeln** über die gesamte Dauer
- Tragen von **medizinischen Masken**
- **Anmelden** von Veranstaltungen mit mehr als 10 Personen mindestens **zwei Werktage** zuvor bei den zuständigen Behörden vor Ort. Dies gilt nicht für Beerdigungen.
- Kein Gemeindegesang in geschlossenen Räumen



Reisen

Appell: Verzichten Sie auf private Reisen sowie Ausflüge zu touristischen Zielen.

Verstärkte Kontrollen und Zugangsbeschränkungen an tagestouristischen Hotspots durch die örtlichen Behörden.

Nicht gestattet:

- ✘ Touristische Busreisen
- ✘ Touristische Übernachtungsangebote (auch Campingplätze)

Weiterhin möglich:

- ✓ Geschäftsreisen
- ✓ Reisen und Übernachten in besonderen Härtefällen



Abstand halten



Hygiene praktizieren



Medizinische Maske tragen



Corona-App nutzen



Regelmäßig lüften

Alle Details sowie Fragen und Antworten finden Sie auf [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)

Stand: 28.03.2021

Maßnahmen zur Pandemiebekämpfung in Baden-Württemberg ab 29. März



Sport

Individualsport im Freien und auf Außen- und Innensportanlagen (keine Schwimmbäder) mit maximal 5 Personen aus nicht mehr als 2 Haushalten. Kinder der beiden Haushalte bis einschließlich 14 Jahre werden nicht mitgezählt. Paare, die nicht zusammenleben, zählen als einen Haushalt.

Kontakter Gruppenport im Freien mit bis zu 20 Kindern bis einschließlich 14 Jahre ist erlaubt.

Die Benutzung der **Umkleiden** oder **Aufenthaltsräume** ist nicht gestattet.

Training und Veranstaltungen des **Spitzen- oder Profisports** ist ohne Zuschauer*innen erlaubt.

Ansonsten sind öffentlichen und privaten Sportstätten für den allgemeinen Publikumsverkehr **geschlossen**.

- ✘ Frei- und Hallenbäder

Für **Reha-Sport, Schulsport, Studienbetrieb, Profi- oder Spitzensport** und für **dienstliche Zwecke** (etwa für Polizei und Feuerwehren) dürfen die Einrichtungen geöffnet werden.

- ✘ Spaßbäder
- ✘ Skilifte und Gondeln
- ✘ Thermen und Saunen



Notbremse

Beschränkungen in Stadt- und Landkreisen mit einer 7-Tage-Inzidenz von über 100*:

Schließung von Außen- und Innensportanlagen für den Amateursport und Freizeitsport. Individualsport auf weitläufigen Anlagen wie z.B. Golf weiterhin erlaubt. Gruppensport im Freien mit maximal 5 Personen aus nicht mehr als 2 Haushalten. Kinder der beiden Haushalte bis einschließlich 14 Jahre werden nicht mitgezählt. Paare, die nicht zusammenleben, zählen als ein Haushalt.

*an 3 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft



Lockerung

Weitere Lockerungen in Stadt- und Landkreisen mit stabiler 7-Tage-Inzidenz unter 50* möglich:

Kontakter Sport im Freien und auf Außenanlagen mit maximal 10 Personen. In Innenanlagen mit maximal 5 Personen aus nicht mehr als 2 Haushalten. Kinder der beiden Haushalte bis einschließlich 14 Jahre werden nicht mitgezählt. Paare, die nicht zusammenleben, zählen als ein Haushalt.

*an mindestens 5 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft



Kultur- und Freizeitgestaltung

Kultur- und Freizeiteinrichtungen bleiben geschlossen.

Geschlossen:

- ✘ Ateliers
- ✘ Ausflugschiffe
- ✘ Camping- und Wohnmobilstellplätze
- ✘ Diskotheken und Clubs
- ✘ Freizeitparks und Indoorspielplätze
- ✘ Kinos und Autokinos
- ✘ Kletterparks (drinnen und draußen)
- ✘ Konzerte und Kulturhäuser
- ✘ Krabbelgruppen
- ✘ Messen
- ✘ Opern
- ✘ Spielbank- und hallen



Notbremse

Beschränkungen in Stadt- und Landkreisen mit einer 7-Tage-Inzidenz von über 100*:

Museen, Galerien, Gedenkstätten, zoologische und botanische Gärten werden für den Publikumsverkehr geschlossen.

*an 3 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft



Lockerung

Weitere Vereinfachungen in Stadt- und Landkreisen mit stabiler 7-Tage-Inzidenz unter 50* möglich:

Besuch von Museen, Galerien, Gedenkstätten, zoologischen und botanischen Gärten ohne Voranmeldung und Dokumentation der Kontaktdaten erlaubt.

*an mindestens 5 aufeinanderfolgenden Tagen, durch das Gesundheitsamt geprüft

Alle Details sowie Fragen und Antworten finden Sie auf [Baden-Württemberg.de](https://www.baden-wuerttemberg.de)

Stand: 28.03.2021



Die aktuelle Coronaverordnung finden Sie auf den Internetseiten der Kommunen:

www.haslach.de • www.fischerbach.de
www.muehlenbach.de • www.steinach.de

Die Übersicht „Auf einen Blick“ finden Sie auf den Seiten 28 bis 31.

Sommerbergtunnel Hausach und Reutherbergtunnel Wolfach nach den Osterferien für vier Nächte gesperrt

Wegen den halbjährlich erforderlichen Wartungs- und Reinigungsarbeiten werden der Sommerbergtunnel bei Hausach und der Reutherbergtunnel bei Wolfach nach den Osterferien jeweils für vier Nächte von Montag, 12. April 2021, bis Freitag, 16. April 2021, zwischen 20 Uhr und 5 Uhr, voll gesperrt.

Die Umleitung erfolgt über die Ortsdurchfahrt Hausach bzw. die Ortsdurchfahrt Wolfach. Wie das Straßenbauamt des Ortenaukreises mitteilt, dienen die Arbeiten dem Erhalt der Verkehrssicherheit und erfolgen nachts, um größere Verkehrsbehinderungen zu vermeiden. Die Anwohner und Verkehrsteilnehmer werden um Verständnis für die Beeinträchtigungen gebeten.

Hinweise für die Betreiber von Eigenwasserversorgungsanlagen zur Durchführung von Trinkwasseruntersuchungen

Das Landratsamt Ortenaukreis weist auch in diesem Jahr die Betreiber von Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung auf die wichtigsten Betreiber- und Untersuchungspflichten sowie auf einige Änderungen der Trinkwasserverordnung (TrinkwV) in der jeweils gültigen Fassung hin.

Es wird entsprechend der Nutzung zwischen folgenden Anlagenarten unterschieden:

1. Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung ohne Abgabe an Dritte:

Hierzu zählen alle Anlagen, aus denen pro Tag weniger als 10 m³ Trinkwasser zur Eigennutzung genutzt werden (Kleinanlagen zur Eigenversorgung nach § 3 Nr. 2 Buchstabe c TrinkwV).

Für diese Anlagen sind folgende Untersuchungen durchzuführen:

Art der Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung Untersuchungsumfang Untersuchungsturnus

Ohne Abgabe an Dritte gemäß § 3 Nr.2 Buchstabe c TrinkwV.

Koloniezahl bei 22° und 36°C, coliforme Bakterien, E. coli, Enterokokken, Clostridium perfringens* und Mangan

Jährlich

Färbung, Trübung (NTU), Geruch, Geschmack, Ammonium, Oxidierbarkeit, elektrische Leitfähigkeit, pH- Wert, Eisen, Nitrat, Calcitlösekapazität, Säurekapazität, Calcium

Alle 5 Jahre

*wenn das Wasser von Oberflächenwasser stammt oder von Oberflächenwasser beeinflusst wird

2. Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung mit Abgabe an Dritte:

Hierzu zählen alle Anlagen, aus denen pro Tag weniger als 10 m³ Trinkwasser im Rahmen einer gewerblichen oder öffentlichen Tätigkeit genutzt werden (dezentrale kleine Wasserwerke nach § 3 Nr.2 Buchstabe b TrinkwV). Darunter fallen unter anderem Vermietung von Wohnraum jeglicher Art, Hotels, Gaststätten, Straußen, sonstige Lebensmittelbetriebe.

Folgende Untersuchungen sind durchzuführen:

Art der Kleinanlagen zur Trinkwasserversorgung Untersuchungsumfang Untersuchungsturnus

Mit Abgabe an Dritte gemäß § 3 Nr.2 Buchstabe b TrinkwV.

Eine Untersuchung auf die Parameter der Gruppe A (bisher **routinemäßige Untersuchung**) gemäß Anlage 4 a) TrinkwV

Jährlich

Eine Untersuchung auf die Parameter der Gruppe B (bisher **umfassende Untersuchung**) gemäß Anlage 4 b) zur TrinkwV

Alle 3 Jahre

Bedingt durch die Änderung der Trinkwasserverordnung im Januar 2018 sind Parameterreduzierungen für die Untersuchung der Parameter der Gruppe B (bisher: umfassende Untersuchung) aufgrund der gesetzlichen starren Regeln leider nicht mehr möglich.

Allerdings können Betreiber, deren Quellen im Wald liegen und in deren Einzugsgebiet keine Pflanzenschutzmittel oder Biozidprodukte verwendet wurden, auf deren Untersuchung verzichten. Voraussetzung dafür ist, dass diese eine Selbsterklärung ausfüllen, unterschreiben und dem Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, einreichen.

Die Selbsterklärung finden Sie auf der Internetseite des Landratsamts Ortenaukreis (<https://www.ortenaukreis.de/Unserre-Ämter/Dezernat-6-Kommunales-Gewerbeaufsicht-Umwelt/Amt-für-Wasserwirtschaft-Bodenschutz/Trinkwasseruntersuchungen-Informationen-hinweise.php>)

Des Weiteren besteht für Milchviehbetriebe, die das verwendete Wasser im Milcherzeugungsbetrieb lediglich zum Reinigen der Melkanlagen verwenden und kein Wasser an Dritte abgeben (z.B. Vermietung), die Möglichkeit den Milchviehbetrieb von einer b-Anlage (§ 3 Abs. 2 Buchst. b TrinkwV) in eine c-Anlage (§ 3 Abs. 2 Buchst. c TrinkwV) umzustufen. Die entsprechenden Bedingungen sowie der dafür notwendige Antrag sind auf der Internetseite des Landratsamts Or-

tenaukreis nachzulesen bzw. als Download erhältlich. (<https://www.ortenaukreis.de/Unsere-Ämter/Dezenrnat-6-Kommunales-Gewerbeaufsicht-Umwelt/Amt-für-Wasserwirtschaft-Bodenschutz/Trinkwasseruntersuchung-Umstufung-Milchviehbetriebe-beantragen.php>)

Allgemeine Hinweise

Spätestens **bis 31.12.** eines Jahres muss **die Probenahme für alle Untersuchungen erfolgt** sein. Die Untersuchungsergebnisse müssen innerhalb von zwei Wochen nach dem Abschluss der Untersuchung dem Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, Badstraße 20, 77652 Offenburg, übermittelt werden.

Die Übermittlung der Ergebnisse muss elektronisch mittels geeignetem Labor-datenübertragungssystem an das Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, erfolgen. Bitte beachten Sie, **dass Befunde in Papierform und als PDF-Datei nicht akzeptiert werden.** Ihr Trinkwasseruntersuchungslabor wird Ihnen hierzu bei Bedarf weiterhelfen.

Sofern dem Landratsamt die Untersuchungsergebnisse nicht fristgerecht übermittelt werden, erfolgt eine gebührenpflichtige Anordnung zur Untersuchung.

Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass die Nichtdurchführung der vorgeschriebenen Trinkwasseruntersuchung eine Ordnungswidrigkeit darstellt und mit einem Bußgeld geahndet werden kann.

Ihr Ansprechpartner beim Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Wasserwirtschaft und Bodenschutz, ist:
Ralf Krepel: Telefon 0781 805 9661; E-Mail: ralf.krepel@ortenaukreis.de

Öffnungszeiten der Deponien und Wertstoffhöfe über Ostern

Die Deponien und Wertstoffhöfe sind vor und nach Ostern wie gewohnt geöffnet, teilt der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft des Ortenaukreises mit. Auch am Gründonnerstag, 1. April, sind die Deponien und Wertstoffhöfe geöffnet. **Am Karsamstag, 3. April, bleiben alle Deponien und Wertstoffhöfe ge-**

schlossen.

Der Eigenbetrieb weist auf die seit Anfang März geänderten Mittagspausenzeiten hin, von Montag bis Freitag sind die Deponien und Wertstoffhöfe von 12.15 Uhr bis 13 Uhr geschlossen.

Die jeweils aktuellen Öffnungszeiten gibt es auch auf der Website www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de und in der AbfallApp Ortenaukreis. Auf der Startseite der Website gibt es direkte Links zum Apple-Store und GooglePlay-Store sowie einen QR-Code zum Download der kostenlosen AbfallApp.

Weitere Auskünfte gibt es bei den Abfallberatern des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis unter Tel. 0781 805-9600 und per E-Mail an abfallwirtschaft@ortenaukreis.de

Menschen in Notlagen zur Seite stehen - Caritassozialdienst

Der Caritassozialdienst ist als Grunddienst der Caritas Erstanlaufstelle für Menschen in unterschiedlichsten Notlagen. Wir beraten und begleiten Sie als Einzelperson, als Paar oder Familie -unabhängig von Alter, Religion und Herkunft. Unser Ziel ist es, gemeinsam mit Ihnen Ihre persönliche, familiäre und wirtschaftliche Situation zu stabilisieren. Dazu informieren wir Sie über Ansprüche auf Sozialleistungen (z.B. Wohngeld, Arbeitslosengeld 2, Sozialhilfe, Kinderzuschlag) und unterstützen Sie bei deren Durchsetzung. Bei Bedarf helfen wir Ihnen Existenz sichernde Maßnahmen einzuleiten. Bei Kurzarbeitergeld oder dem Wegfall einer geringfügigen Beschäftigung informieren wir sie über ergänzende Sozialleistungen. Wir sind zur Verschwiegenheit verpflichtet. Unsere Beratung ist kostenlos. Rufen Sie uns an. Tel. 07832 / 99955-200. Caritashaus Haslach, Caritassozialdienst, Sandhaasstr. 4, 77716 Haslach.

CSD

Online - Vortrag: „Pflegeversicherung und Hilfenetz Kinzigtal“

Der Pflegestützpunkt Ortenaukreis informiert am 20. April von 18 -19:30 Uhr über wertvolle Themen wie beispielsweise:

- Wann kann ich einen Pflegegrad beantragen?
- Wie läuft eine Pflegebegutachtung ab und wie kann ich mich darauf vorbereiten?
- Wie sehen die Leistungen der Pflegeversicherung aus?
- Wie kann Pflege finanziert werden?
- Was für Möglichkeiten bietet das Hilfenetzwerk im Kinzigtal?

Fragen zum Thema können gerne vorab per mail an die Referentin Petra Springmann vom Pflegestützpunkt gerichtet werden. Für eine Teilnahme ist neben einem PC, Laptop oder Tablet mit Lautsprecher, ein Internetbrowser notwendig. Die Veranstaltung ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist bis spätestens 15. April unter Tel: 07832/99955220/-222 oder per e-mail: kontakt@psp-kinzigtal.de möglich.

Pflegestützpunkt Ortenaukreis – Außenstelle Kinzigtal

Tel: 07832 99955-220 /-222

Mail: kontakt@psp-kinzigtal.de

Einfach lernen – besser leben! Trotz Corona – wir sind für Sie da!

Gemeinsam mit Kooperationspartnern aus Institutionen und freier Wirtschaft, setzt sich das Grundbildungszentrum Ortenau dafür ein, neue Angebote für erwachsene, gut deutschsprachige Personen, die ihre Grundbildungskompetenzen erweitern möchten, anbieten zu können.

Der Einstieg ist jederzeit möglich. Alle Angebote sind kostenlos!

Dienstag und Donnerstag von 10 – 12 Uhr
per Telefon: 0781 –9364-280 oder
per E-Mail:
bruni.deblitz@gbz-ortenau.de

Kursangebote für Erwachsene

Kurs 1

Besser Lesen/ Besser Schreiben im Beruf

Kurs 2

Besser Rechnen im Beruf

Grundbildungszentrum Ortenau (GBZ)

Hauptstraße 9 / Unionrampe
77652 Offenburg
www.gbz-ortenau.de

Wir wünschen ein **schönes Wochenende!**





**SCHÖNER
WOHNEN**
MARTIN WALTER Immobilien GmbH

**Dringend zu kaufen
gesucht!**

Mitarbeiterin vom Landratsamt
sucht **1 – 2-Familienhaus
oder Grundstück mit
Abrisshaus** im Raum
Offenburg, Willstätt, Kehl.
www.schoenerwohnen-immo.de
Gerichtsstraße 1, 77652 Offenburg
Tel. 07 81 / 9 28 80

OZ
IMMO INVEST-GMBH

**SIE MÖCHTEN IHRE
IMMOBILIE ODER
GRUNDSTÜCK
VERKAUFEN?**

Sie besitzen ein Mehrfamilienhaus,
Abrissgebäude oder Grundstück im
Umkreis Baden-Baden, Offenburg,
Lahr, Ettenheim, Rust, das Sie
verkaufen möchten?
Wir kaufen es!

**Wir bieten mindestens 20%
über dem Bodenrichtwert
Ihres Grundstückes!**

Verkaufen Sie Ihr Mehrfamilienhaus,
Grundstück an uns und sparen Sie sich
langwierige Verkaufsprozesse!

Baugrund gesucht!

Wir sind zuverlässige und diskrete Im-
mobilienkäufer und stehen für nachhal-
tige Immobilieninvestitionen in Mehr-
familienhäuser und Wohn-/Geschäfts-
häuser in Baden-Baden, Lahr, Offenburg
und Umgebung.

- ✓ Diskrete Abwicklung
- ✓ Schnelle Zahlung
- ✓ Fairer Kaufpreis
- ✓ Kostenlose Bewertung
- ✓ Wir übernehmen die
Nebenkosten
- ✓ Auch Abrissgebäude

 **0176 / 28 66 35 44**
0176 / 35 77 77 00

 info@oz-immoinvest.de
www.oz-immoinvest.de

 Lillerweg 2
77977 Rust

ruderwohnbau 
SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN

**Wir suchen ein
schönes Grundstück,
auch mit Altbestand!**

- Individueller Massivhausbau
- Zusammenarbeit mit
regionalen Handwerkern
- Seit über 20 Jahren
Ihr regionaler Partner
für hochwertige Wohn-
und Geschäftsimmobilien

Allmend 19 • 77723 Gengenbach
www.ruderwohnbau.de

 07803/9218360



Foto: shutterstock.com/syda productions

Für Kapitalanleger und Eigennutzer

Neubauprojekt in Hausach
7 Eigentumswohnungen

- 3 und 4 Zimmer Wohnungen
- 90 qm - 150 qm
- Personenaufzug
- Süd-West bzw. Süd-Ost Balkon
- KfW Effizienzhaus



Interesse? Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!

Bauherr und Vertrieb:

Trend Concept GmbH

Joseph-Vollmer-Str. 64, 77799 Ortenberg

Telefon: 0781 - 948 40 20

E-Mail: info@trend-concept.de



KfW Zuschuss je ETW Euro 18.000 ab 01.07.2021



LBS

Ihr Baufinanzierer!

Bezirksleiter **Walter Gerlach**

07832/99942-14

walter.gerlach@lbs-sw.de

		4	6					1
8			4			6		
		6		7			4	
		9		2		8	5	
	4						2	
	7	8		3		9		
	3			4		5		
		2			3			6
9					8	4		

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

Kaufen oder mieten! Service-Wohnen im Erlenbadpark in **Obersasbach!** Hier entstehen kleine Wohneinheiten mit barrierefreien Wohnungen für ein entspanntes Wohnen im Alter. Die Wohnhäuser verfügen über Aufzüge und eine Tiefgarage. Service-Leistungen können direkt von der Caritas angefordert werden. Die Wohnungen sind alle hochwertig ausgestattet. Jetzt können Sie sich noch eine der letzten Wohnungen sichern! Es handelt sich um eine 1,5 Zimmer-Erdgeschosswohnung mit Terrasse (ca. 43 m² Wfl.)
Kaufpreis € 223.540,-
Ab sofort können Wohnungen auch gemietet werden. Preise auf Anfrage.

Traumwohnung in zentraler Lage von **Lauf!** Großzügig geschnittene und moderne **3 ½ Zimmer-Obergeschosswohnung** mit ca. 110 m² Wohnfläche, offener Wohn- und Essbereich mit großer Terrasse, Tageslichtbad, Gäste-WC, Vorratsraum, zwei Schlafzimmer, Kellerraum. Ihr Auto können Sie bequem in der Tiefgarage parken. Hier sind zwei Stellplätze vorgesehen. Endenergiebedarf 71,5 kwh (bedarfsorientiert), Holzpellets. Nach Absprache bezugsfrei.
Kaltmiete € 935,00 zzgl. Stellplätze € 120,00 zzgl. NK € 242,00.

Großzügig wohnen in ruhiger Lage von **Bühl.** Gut geschnittene **3 ½ Zimmer-Erdgeschosswohnung** (Hochparterre) mit ca. 93 m² Wohnfläche, Küche (Einbauküche vorhanden), Badezimmer, Gäste-WC und Balkon. Ein Kellerraum und ein Tiefgaragenstellplatz gehören dazu. Endenergiebedarf 99 kwh (verbrauchsorientiert), Gas-Zentralheizung. Ab sofort bezugsfrei.
Kaltmiete € 790,00 zzgl. Stellplatz € 50,00 zzgl. NK € 240,00.

Arbeiten und Wohnen unter einem Dach! **Wohn- und Geschäftshaus** in zentraler Lage von **Achern-Oberachern.** Im Erdgeschoss sowie im Anbau können berufliche Träume auf ca. 230 m² Nutzfläche erfüllt werden. Das Obergeschoss mit ca. 170 m² Fläche bietet die Möglichkeit und nach Bedarf, zwei separate Wohnungen einzurichten. Im dazugehörigen Hof sowie vor dem Anwesen befinden sich insgesamt 8 Stellplätze. Außerdem bietet ein nahegelegenes Grundstück weitere 7 Parkmöglichkeiten. Die Flächen können komplett oder auch einzeln vermietet werden. Nach Absprache bezugsfrei.
Kaltmiete € 10,00 pro m² zzgl. Stellplatz á € 20,00 zzgl. NK. Endenergiebedarf 198,5 kwh (bedarfsorientiert).


Frank Lienhard
IMMOBILIEN

Frank Lienhard
Immobilien GmbH
Heidlauffstraße 3
77815 Bühl
Tel. 07223 - 99 46 775

info@lienhardimmobilien.de • www.lienhardimmobilien.de

Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg baut neues Elternhaus

Der Förderverein hat sich das Ziel gesetzt alles erdenklich Mögliche zu tun, um krebskranken Kindern und ihren Familien zu helfen. Es ist ein Zusammenspiel vieler Komponenten, die die Heilungschancen eines jeden einzelnen Kindes ausmachen. So muss die Forschung vorangetrieben, die medizinische und personelle Versorgung verbessert werden, vor allem aber müssen Familien, die um das Leben ihres Kindes bangen müssen, aufgefangen und betreut werden. Alle Spenden fließen seit der Vereinsgründung vor 40 Jahren in das Elternhaus des Fördervereins sowie die zahlreichen Vereinsprojekte. Ein besonders gutes Beispiel ist die Übernahme der Kosten für den MRT-Tomographen in der Freiburger Uni-Kinderklinik. Das Gerät kommt allen Kindern, die in Freiburg behandelt werden zugute. Der Marktwert des Gerätes beträgt ca. 1,3 Mio Euro. Prof. Wenz, ärztlicher Direktor der Uniklinik, betonte die Wichtigkeit der strahlenfreien Untersuchung vor allem bei Kindern. Dem Förderverein sei es zu verdanken, dass dies nun weiterhin in der Kinderklinik in Freiburg möglich sei.

Eine Riesenaufgabe ist und bleibt das Elternhaus

In Freiburg entsteht in unmittelbarer Nähe zur neuen Uni-Kinderklinik das größte und modernste Elternhaus in Europa. Seit über 40 Jahren unterstützt der Verein Familien mit krebskranken Kindern. Die Eltern der zum Teil schwerstkranken kleinen Patienten kommen vorwiegend aus der Region. Für optimale Pflege und Versorgung sind kurze Wege unverzichtbar. Eine bundesweite Umfrage unter Elternhäusern hat gezeigt, dass Eltern bis zu zehnmal zwischen der Kinderklinik und dem Elternhaus pendeln. Die regelmäßige Nutzung des Elternhauses – und vor allem auch die vielen Angebote für Eltern und Geschwisterkinder – erfolgt jedoch nur, wenn die Unterkunft nicht weiter als max. 500 Meter vom Klinikum entfernt ist. Durch den Neubau der Uni-Kinder-

klinik wurde daher auch der Neubau des Elternhauses nötig.

Pro Jahr verzeichnet der Förderverein derzeit mehr als 19.000 Übernachtungen – insgesamt bisher fast 350.000 Übernachtungen. Das neue Elternhaus mit 45 Zimmern wird ausschließlich aus privaten Spenden finanziert. Insgesamt investiert der Förderverein ca 14 Mio Euro.



Für die Eltern krebskranker Kinder bauen wir ein neues Elternhaus!

Bitte helfen Sie uns dabei – mit Ihrer Spende!

danke!

40 Jahre
Förderverein

- Sparkasse Offenburg/Ortenau | DE61 6645 0050 0006 0848 42 | SOLADES10FG
- Volksbank in der Ortenau | DE43 6649 0000 0050 5588 00 | GENODE610G1
- Volksbank Lahr | DE30 6829 0000 0001 3508 03 | GENODE61LAH



Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg im Breisgau

Mathildenstr. 3 | 79106 Freiburg
Tel. 0761 / 275242 | info@helfen-hilft.de

www.helfen-hilft.de



www.facebook.com/HelfenHilftFreiburg/



www.instagram.com/helfenhilft/



Anzeigen

Privat

2-Zi.-Wohnung in Fischerbach, 35 m², Terrasse, Küche, Stellplatz, Miete 260 € + 50 € NK, **ab 10.4. zu vermieten**.
Tel. 0 78 32 / 9 99 33 80 oder 0175 / 6 93 26 56

Wir, ein bodenständiges Akademikerpaar um die 30, **suchen Haus oder Grundstück in Steinach**.

E-Mail: ironhaert@gmx.net · Tel. +49 152 04619143

4-Zimmer-Wohnung in Hofstetten
121 m², mit Garage, zu vermieten ab Juni/Juli 2021.
Telefon 01 51 / 54 90 55 19

Ruhiges Paar ohne Kinder und Haustiere sucht **eine Wohnung zur Miete in Steinach**,
3 – 4 Zimmer, ca. 90 m². Tel: +49 176 32493928

Gastronomie

Hier könnte Ihre Anzeige stehen.

2-Zimmer-Wohnung gesucht
mit Terrasse oder Balkon, von ruhiger, gepflegter Person mittleren Alters, NR, keine Tiere.
Tel. 07803-7079849

Unsere Öffnungszeiten über Ostern

Karfreitag 7-17 Uhr
Karsamstag 6-15 Uhr
Ostersonntag 7-11.30 Uhr
Ostermontag 7-17 Uhr
Dienstag geschlossen

Gerne versüßen wir Ihre Ostertage mit leckeren Kuchen, Torten und Backwaren.

Bestellungen nehmen wir gerne entgegen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Bäckerei **Dorfcäfe Kaltenbach**

Familie Schmieder
Unterdorf 2
77716 Hofstetten
Tel. 07832/2570

Schöne Osteridee

Traumfrühstück to go für 2 Personen

Morgenerwachenfrühstück to go für 1 Person oder

Osterfrühstück für 2 Personen als Überraschung für Ihre Lieben oder 1 grosser Brotteighase schön verpackt als Überraschung vor die Türe



Gastronomie



Frischer Badischer Spargel

Exklusiv am Ostersonntag & Ostermontag:

Weber's Esszeit lädt Sie an den Osterfeiertagen ein, Ihren Ausflug mit leckeren Kuchen, Torten oder einem Eis zu versüßen. Zusätzlich gibt es bei uns exklusiv dieses Wochenende Spezialitäten vom Grill! Mit und ohne Vorbestellung! Tel. 07831 9689753 | www.uhrwerk-gutach.de/speisen

Unsere Öffnungszeiten über die Ostertage:

Freitag, Sonntag und Montag 11:30 – 19:00 Uhr

Samstag 17:00 – 19:00 Uhr

Wir freuen uns auf Sie!

Bei uns geht was! Werdet Teil unseres Teams unter www.uhrwerk-gutach.de/jobs



Immobilien

Ihre Immobilien-Profis!

LBS Immobilien GmbH Südwest · www.LBS-ImmoSW.de
Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

**Mit professioneller Hilfe geht's besser:
Immobilienkauf und -verkauf mit Experten!**



Klemens Rudolf
Büro Haslach-Zell
Telefon 07832 701-246
Klemens.Rudolf@LBS-SW.de



Christoph Bauernschmid
Büro Haslach-Zell
Telefon 07832 701-245
Christoph.Bauernschmid@LBS-SW.de



* laut **immobilien manager**, Ausgabe 09/2020, ist die S-Finanzgruppe „Deutschlands größter Makler für Wohnimmobilien“

Täglich Zeitung lesen + Prämie sichern!

Nur 44,70 € monatlich

24 Monate topaktuell informiert
mit der MITTELBADISCHEN PRESSE!



Wunsch-Zeitschrift*
6 Monate gratis dazu!



Foto: goodluz/Shutterstock.com

JETZT GLEICH BESTELLEN!

➔ www.mittelbadische.de/gratiszeitschrift

☎ 07 81 / 504 - 55 55

✉ leserservice@reiff.de

* Wahlweise GEOLINO, RUNTE oder FOCUS.

Sie erhalten für mindestens 24 Monate die für Ihren Wohnort zutreffende Lokalausgabe der Mittelbadischen Presse. Nach Ablauf der 24 Monate verlängert sich das Abo monatlich, wenn nicht bis zum 15. eines Monats zum Monatsende gekündigt wird. Das Angebot gilt nur für Haushalte, die in den letzten 6 Monaten kein Abo der Mittelbadischen Presse bezogen haben. Als Dankeschön erhalten Sie ca. 6 Wochen nach der ersten Abozahlung 6 Monate lang einen der drei oben genannten Zeitschriften gratis. Die Anzahl der in diesem Zeitraum gelieferten Ausgaben kann je nach Erscheinungsrhythmus variieren.

Preise: Stand 1.1.2021. Änderungen vorbehalten.

DM-AA



Stellenmarkt ...



Wir schreiben die VEGA-Erfolgsstory

Menschen machen VEGA aus. Mit unseren Messgeräten gehen wir den Dingen auf den Grund. Deshalb verbindet die Menschen bei VEGA ihre Neugier, ihr Miteinander und viel Begeisterung, mit innovativer Technik die Zukunft zu gestalten. Und wir achten dabei auf eine Arbeitsatmosphäre, in der Sie sich wohlfühlen.

Dieses Paket haben wir für Sie geschnürt

Modern ausgestattete Produktionsbereiche für die Herstellung einer Vielfalt von Geräteausführungen, spezifisch für unsere Kunden • Eine Arbeit im Team, auf die Sie sich morgens freuen können • Ein attraktives Gehalt und viele weitere Zusatzleistungen

Jobs konkret

- Elektriker im Bereich Haustechnik (m/w/d)
- Instandhalter (m/w/d)
- Mitarbeiter in der mechanischen Produktion (m/w/d)

Weitere spannende Stellenangebote auf unserer Website

- Entwicklungsingenieur im Bereich Mikrosystemtechnik/Technische Physik (m/w/d)
- Produktmanager (m/w/d)
- Technischer Redakteur (m/w/d)
- Webentwickler (m/w/d)

Ihr Weg zu uns

Sie möchten Ihre Zukunft gemeinsam mit VEGA gestalten?

Bewerben Sie sich unter www.vega.com/karriere.

Unser Recruiting-Team beantwortet Ihre Fragen gerne vorab: 07836 50-297

VEGA Grieshaber KG
Am Hohenstein 113
77761 Schiltach
Telefon +49 7836 50-297
personal@vega.com
www.vega.com

Auf lange Sicht

VEGA

Wir wünschen ein **schönes Wochenende!**



PRIVATE KLEINANZEIGEN PREISE

15 mm hoch – 2-spaltig

7,50 €* inkl. MwSt

20 mm hoch – 2-spaltig

10,- €* inkl. MwSt

30 mm hoch – 2-spaltig

15,- €* inkl. MwSt

* Preise gelten ausschließ-
lich für Privatkunden

Ihr Kontakt für
PRIVATE KLEINANZEIGEN

Tel: 07 81 / 504-14 55
Fax: 07 81 / 504-14 69
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de
www.anb-reiff.de

ANZEIGENSCHLUSS:

Dienstags, 16 Uhr, soweit kein
anderer Zeitpunkt angegeben ist.

Selbstverständlich sind auch **andere
Größen** möglich. Wir beraten Sie gern!

 reiff amtliche nachrichtenblätter.

MEDIEN



... das Medienprojekt für Schulklassen.

Jetzt Schulklasse anmelden unter:
medienlive.reiff.de

»Medien live« ist das Projekt der Mittelbadischen Presse
und regionaler Partner zur Förderung der Lese- und Schreib-
kompetenz der Ortenauer Schülerinnen und Schüler.

Das Projekt »Medien live« beinhaltet u. a.:

- Kostenlose Lieferung eines Klassensatzes
Tageszeitungen für bis zu 4 Wochen
- Digitale Lehrinhalte mit Kopiervorlagen
und Übungen
- Viele weitere spannende Aktionen, wie z. B.
Workshops und Expertenschulstunden





Stellenmarkt ...

TALENTE GESUCHT

- Steuerfachwirt (m/w/d)
 - Bilanzbuchhalter (m/w/d)
 - Steuerberater (m/w/d)
 - Steuerfachangestellte (m/w/d)
auch gerne mit Ausbilderqualifikation
- In Voll- und Teilzeit!



Hauptstr. 32
77781 Biberach
t. 07835 63090

Bewerben Sie sich jetzt!
e. info@stb-ringwald.de
w. www.stb-ringwald.de

In der Kath. Kindertageseinrichtung
Don Bosco in Hornberg sind
folgende Stellen zu besetzen:



Pädagogische Fachkraft

40 % – 100 %, zum nächstmöglichen Zeitpunkt, unbefristet

Anerkennungspraktikant (m/w/d)

FSJ (m/w/d)

jeweils ab 23.08.2021

Nähere Informationen und weitere Stellenangebote
finden Sie unter www.vst-lahr.de

Bei Fragen stehen Ihnen die Leitung Frau Sum unter
07833 8401 und die Geschäftsführerin Frau Schätzle
unter 07821 9099-17 gerne zur Verfügung.



www.stelleninserate.de



Herbert Hansmann Bauunternehmung GmbH

Wir sind ein mittelständisches und inhabergeführtes
Bauunternehmen mit ca. 60 Mitarbeitern, das Bau-
leistungen aller Art in schlüsselfertiger Bauweise am
Markt anbietet. Dabei entsteht eine eng verknüpfte
Kombination von Planung und Bauausführung.
Kommen Sie in unser Team und entdecken Sie Ihre
Zukunftsperspektiven bei uns als

Bauzeichner (m/w/d)

Kalkulator Rohbau (m/w/d)

Bauleiter Rohbau (m/w/d)

Interesse geweckt? Dann freuen wir uns
auf Ihre aussagekräftige Bewerbung!



Alle Infos auf
hansmann-bau.de

[f](https://www.facebook.com/hansmannbauunternehmung) [i](https://www.instagram.com/hansmannbauunternehmung) [@hansmannbauunternehmung](https://www.linkedin.com/company/hansmannbauunternehmung)



HOCH
Baumaschinen GmbH

STEINACH



AUSBILDUNGSSTELLE GROSS- UND AUSSEN- HANDELSMANAGEMENT (M/W/D)

01. SEPTEMBER 2021

karriere@hoch-firmengruppe.de



Dachbegrüung • Eternit-Abbruch-Sanierung
Schornsteinsanierung • Terrassensanierung
Flachdachabdichtung • Steildächer
Fassadenverkleidung • Garagendachabdichtung

Hornisgründestraße 3, 77871 Renchen
 Tel.: 07843/ 995 66 36, Fax: 07843/995 66 35
 Mobil: 0176 42 550 717
 www.rejsek.de

Ihr lokaler Werbepartner

für Handel, Handwerk und Gewerbe.

 reiff amtliche nachrichtenblätter.




Böttinger Straße 12
 79288 Gottenheim
 Tel.: 07665/9278-0
 service@wm-gottenheim.de
 http://www.wm-gottenheim.de

Hauptstr. 61
 77781 Biberach
 Tel.: 07835/3075
 info@fautz-landmaschinen.de
 www.fautz-landmaschinen.de

Ihr neuer Krone Vertriebs- und Servicepartner im Kinzigtal



Obere Metzgerei Franz Winterhalter
 SEIT 1744

Unsere Osterangebote

Ab Donnerstag 1. bis 7 April 2021

Lammhüfte TOP Qualität – nur solange der Vorrat reicht.....	2,39 €/100g
Rib Eye und Entrecôte TOP Rindfleisch, mit Herkunftsnachweis.....	2,59 €/100g
Schweinefilet Besonders zart und mager.....	1,39 €/100g
Schweinefilet im Kochbeutel In Pfifferlingrahmsoße.....	17,90 €/Beutel
Mini Lyoner Ca. 240g pro Stück.....	0,89 €/100g
Traditionsschinken von Meisterhand gebunden.....	1,49 €/100g
Festtagsaufschnitt Mit Braten und Schinken.....	1,19 €/100g
Käseaufschnitt Vielfältige Schnittkäseauswahl für die Ostertafel.....	0,99 €/100g



Mähroboter vom Marktführer



www.moser-landtechnik.de

moser
Landtechnik und Motorgeräte

Gartengeräte, Land- Forst- und Kommunalmaschinen
 Brucher Str. 11, 77781 Biberach Tel: 07835/8281
 E-Mail: service@moser-landtechnik.de

• Beratung • Verkauf • Installation • Service

 **AUTOMOWER**
EXPERTE

Wir wurden ausgezeichnet als Automower Experten

Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern

09.04.	Gut, nah & lecker – Essen in der Region	Anzeigenschluss 06.04.
09.04.	mobil unterwegs – Auto, Motorrad & Fahrrad	Anzeigenschluss 06.04.
16.04.	Meine neue Küche	Anzeigenschluss 13.04.
16.04.	Garten, Terrasse, Balkon	Anzeigenschluss 13.04.
23.04.	Altbausanierung	Anzeigenschluss 20.04.

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf diesen Seiten präsentieren?
Wir beraten Sie gern.
 Telefon 07 81 / 504 -1456 · anb.anzeigen@reiff.de



7	2	4	6	8	5	3	9	1
8	9	3	4	1	2	6	7	5
5	1	6	3	7	9	2	4	8
1	6	9	7	2	4	8	5	3
3	4	5	8	9	6	1	2	7
2	7	8	5	3	1	9	6	4
6	3	1	2	4	7	5	8	9
4	8	2	9	5	3	7	1	6
9	5	7	1	6	8	4	3	2

NUR BIS
26. APRIL

Holzpellets
zum
Frühlingspreis

188€
PRO TONNE
inkl. MwSt.
(ab 3 to lose)

Sonnen
Pellets®

Schellinger

Mehr: schellinger-kg.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
0 39 44 - 3 61 60 · www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm

TELEFON: 07831 - 3580 275

FOTO/GOETZE

PASS · BEWERBUNG · UVM.
HAUSACH · HAUPTSTR. 35

Wandern-Spezial-

In unserem Wander-
Schuh-Shop
finden Sie
die besten
Wanderschuhe



Der neue
SCHUH+SPORT **SB HASLACH**
Inh. Walter Beck Spielbacherstr. 20

Ab sofort hat das Süß & Salzig wieder geöffnet!

Es gibt leckere Kuchen und Torten zum Mitnehmen.

Außerdem werde ich auf Bestellung auch gerne freitags
und samstags das Frühstück „Schlemmerei für zwei“
für Sie zubereiten damit Sie es zuhause genießen können.

Auch am Ostersonntag und Ostermontag gibt es die Schlemmerei
auf Bestellung. Ich freue mich auf Sie.

*Süß
& salzig*

100% Köchin - Meister für Gebäck und Torten

Achtung geänderte Öffnungszeiten!
Freitag & Samstag von 9 bis 16 Uhr

Im Fruchtfeld 26 | 77791 Berghaupten | Telefon: 07803 / 966 98 42

**UNSERE FEINKOST-ABTEILUNG
IST WEITERHIN GEÖFFNET!**

Außerdem bieten wir unser gesamtes Küchen-
und Haushaltswaren-Sortiment zur Abholung an.

Schauen Sie bei uns rein, wir freuen uns auf Sie!

BEST.

HAUSHALT, KÜCHE & GENUSS

Bender + Stolzer GbR · Hauptstr. 28 · 77716 Haslach
Telefon 07832 9765-00 · Telefax 07832 9765-02
E-Mail info@besthaushalt.de · www.besthaushalt.de



merzcreativ
AGENTUR FÜR WERBUNG

LUFTAUFNAHMEN

- ☑️ brillante Auflösung
- ☑️ für Produkt- und Imagevideos

Tel. 07832 994432-0
www.merzcreativ.com

Sie wünschen sich mehr Platz im Haus?

Anbau, Umbau, Dachausbau oder Aufstockung.
Ihre Wohnräume werden von uns schlüsselfertig organisiert.

Rufen Sie an: **07834 868747**

EINER. ALLES. SAUBER.®
Wohnräume in besten Händen



Zimmermeister
Reinhard Bonath
www.einer-alles-sauber.de

bonath holzbau komplett gmbh · Schulstraße 2 · 77709 Oberwolfach



S'MATTEBURE

Softeis Saisonstart

NEU!
Dieses Jahr auch
Schokoladen Softeis

bis 24h
erhältlich

Familie Vollmer, Untertal 15, 77790 Welschensteinach
Tel. 07832 - 9740 259, f @ /smattebure

AXOR

#BERUFS ORIENTIERUNG

DEINE DIGITALE INFOVERANSTALTUNG

RUND UM AUSBILDUNG & DUALES STUDIUM

DAS ERWARTET DICH:

- ➡️ Einblicke in die Welt von Hansgrohe
- ➡️ Auszubildende & Studierende stellen ihre Berufe vor
- ➡️ Bewerbungstipps vom Ausbildungsteam
- ➡️ Live-Talk mit Auszubildenden, Studierenden & Ausbildern

**8. APRIL 2021
17 - 18.00 UHR**

Talentschmiede

Nasse Wände? Feuchter Keller?



Ihr Sanierungsexperte für die Beseitigung von
Feuchte- und Schimmelschäden an Gebäuden

Abdichtungstechnik Joachim Hug
Alte Landstraße 40, 77749 Hohberg
☎ 07808 - 91 46 30 oder 0781 - 1 31 95 27
www.isotec.de/hug

Wir stellen ein:
Bauhandwerker (m/w/d)
aus Leidenschaft.
Komm zu uns ins Team!
hug@isotec.de

ISOTEC®
Wir machen Ihr Haus trocken



**Wir haben ab sofort
immer für Sie
geöffnet!!**

**PARFÜMERIE
KATZE**

77716 Haslach | Hauptstraße 50 | info@parfumerie-katze.de



hansgrohe

Microsoft Teams

Welcome to Microsoft
Teams! A meeting link for
Axor is ready to go.

Scannen & teilnehmen:

